叻報

第一萬三千八百五十九號

LAT PAU PRESS LTD.
The Leading Chinese Daily Newspaper in the British Malaya. Established 1880.
WEDNES. 6th MARCH 1929.
Published by
Lee Tit Ming & Chang Bih Fong.
Nos. 11 & 13 Cross Street, Singapore.
Phone: 7164

▲本報創辦于前清光緒六年十月十二日本報及發行所在新嘉坡哥勢賓街十一號及十三號電話七一六四號
▲總理薛夢周　督印人李鐵民　總編主任張碧方
◎本報報費定例
▲零售每份一角每月二元全年二十四元
▲外埠郵費英屬每份二占外國每份六占
◎本報告白費定例
▲告白全年告白分期收費乎途截止照數收
▲足先此聲明以免後論短期告白費需先惠

諸君何故身體衰弱？

夏露氏補酒能使諸君強健

諸君身體衰弱是因血衰不能予身體各部之强壯故貧血之衰弱與苦惱殊不爲奇夏露氏補酒功能使諸君血富而健康能如是爲血能行於全身各部而迅速恢復諸君之生機以享人生之快樂也

贈送酒杯

本公司特製水晶酒杯適足容載一服之酒附於大樽之夏露氏酒爲贈送顧客之用請顧客時請向索取

Hall's Wine

夏露氏酒是給人身健康與強壯之補酒各上等藥房與商及新加坡與檳城之藥劑東方貿易有限公司均可購得　唯一主人倫敦京倫敦士巷士士留士有限公司

African and Eastern (Malaya) Ltd.,
100, 100-1 100-2 Robinson Road, Singapore, and Penang.
SOLE PROPRIETORS: STEPHEN SMITH & Co. Ltd
BOW, LONDON, ENGLAND.

〈聯合保險有限公司〉
EASTERN UNITED
ASSURANCE
CORPORATION LTD.
（石叻嘉大甲街門牌一號法國銀行）

中國人之保險事業應歸中國人之保險公司辦公司之設係完全保水火險並廣多車各種損失賠償快捷公道保費低廉使各地財產固區置保特爲僑商業中不無少補耳倘蒙賜顧一律歡迎

董事
正主席薛中華　副主席吳克儉
余繼林　黃兆珪　許山典　殷碧村　李俊源　王兩仙　李高星亞夫
司理黃勳臣　總司理李　慶　核數務柯守智

請用美人標荖蒸粉泡茶爲頂上之飲料
唯一代理星洲羅敏申律三十七號律直南公司
電話五〇七一
各罐頭洋貨店均有發售

Sole Agents:
INTERNATIONALE CREDIET-EN HANDELS-VEREENIGING
"ROTTERDAM"
37, Robinson Road, Singapore. Phone 5071

如世界著名之利亞巴林氏醬汁之使用者心滿意足則其味力之宏富滋味之優美用時之省儉亦絕不能望其項背也＊

LEA & PERRINS SAUCE

白熊商標

是所有牛乳油中之最良者
此油來自澳州（俗稱新金山）油質不變換自出市以來歷受中外僑民權迎
各火食店均有此標出售
星洲唯一代理人冰藏有限公司隨時均有存貨備辦
特此佈告

SOLE AGENTS:
SINGAPORE COLD STORAGE CO., LTD.
SINGAPORE.

SOLE AGENTS:
SINGAPORE COLD STORAGE CO., LTD
SINGAPORE.

鹿嘜 注册 TRADE MARK

強腎藥精

功效 最補元神 最固精液 最強腎部 最培根本

價目 每盒壹員伍角 每打拾伍員

總批發 □□ 商店

濟南良藥

本藥房以歐美各種藥品最有經驗效力有病者用之藥到病除無病者服之益壽延年誠強種保身之靈丹也本房由本十人化學傳輸易得良藥疾病無憂故特將各品分別刊登日報使病家知所問津焉

臭蟲立斃藥粉 (大包三角)(小包一角半) (兼除蚊蠅及各種飛蟲)

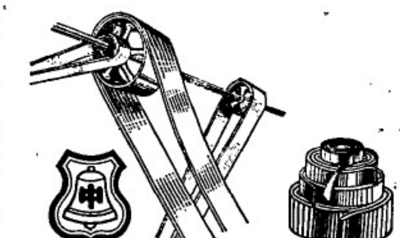
凡有臭蟲之處傾灑少許立見其斃可免捕捉之勞且人聞其味有益衛生若用火燒藥粉少許則一切飛蟲蚊蠅等物一概除清誠居家必備之品 本埠中國藥店俱有出售 「一」

新嘉坡禧街(即小坡新世界大馬路)門牌一百十三號電話四八五三 濟南大藥房謹啓

建設伊始何務爲先

△工商業之製造▽

脣齒相依 指臂相助 萬事萬物 方克有成 循環帶與發動機 亦猶脣之與齒 指之與臂 缺一不可 廿世紀科學萬能之世 機器權力 高於一切 大至國家政治各種之建設 小至吾人日常飲食服用之需 無在不須賴於機器 故於機器事業 殊不容吾人忽視 循環帶一物 關係於機器既若是其巨 故本廠自前年購到新式大機 即自行製造 凡本廠各機所用 概不假外求 而其他工廠所需 不論大小闊狹 悉能承製 此物惟本廠獨造 全國無有他家 今當國亂漸平 建設伊始 剝極而復 亂久則治 工商業製造前途 實有蒸蒸日上之勢 循環帶之應用 亦必日新日廣 提倡國貨 挽回利權 値此時機 愛國諸君 其亦有同感否乎



鐘標 循環帶

陳嘉庚公司製造廠啓

◎本報重要聲明

▲爲星洲日報誣衊本報事

本報爲表示言論公開：容納外界投稿起見：因闢「東論」及「讀者短評」等欄：并聲明一凡非關於本報之文字：均任其有發揮的餘地：惟與本報宗旨無相悖者：本所歡迎：惟本報只任發表之工作：其意見上之責任：仍由作者負之：」不意二月廿六日「讀者小評」欄：發表西克君(黨化內失敗)一篇批評中國國民黨之論文以後：竟於二月廿八日及三月一日兩日：橫遭本坡星洲日報之誣衊：該報二月廿八日及三月一日評論欄所登永明君之「酬賞質問叻報館及其投稿者西克君」：與(再賞問叻報及西克君)：及該報三月一日廣告欄所登旅星黨員姚天籟劉武符鄭邨等之「嚴重質問叻報」各文：均妄指本報所刊西克君之文：爲有意造謠居心誣衊破壞國民黨之名譽：按西克君原文：僅僅以旁觀的態度：批評中國國民黨現在之政策：原與星洲日報無涉：乃該報竟公然對本報橫肆攻擊：硬加以對國民黨 造謠誣衊破壞名譽種種罪名：則凡閱星洲日報者：若信其旨爲真：則本報前途營業上名譽上在有形與無形間所受之損失：殊不知胡底：茲特鄭重聲明：凡星洲日報所有攻擊本報之文字關于「讀者小評」欄之責任問題：本報已經加解釋：茲不再贅：除此問題以外：星洲日報在文字上所以加害於本報者：本報特別保留之：概不予以答辯：此佈：

中華民國十八年三月二日 叻報館啓

△證明上海開林公司國貨塗料油漆之電專

本總商會昨接上海中華國貨維持會東電稱上海開林公司爲完全華人資本所組織於民國四年設立工廠製造各種塗料油漆以雙斧爲商標實爲我國油漆業最早成立之工廠曾經前農商部及國民政府註冊存案現委托貨埠振和公司爲南洋英荷暹羅總代理查該公司出品雙斧牌油漆等種係國貨特電證明懇請貴會鼎力贊助推銷毋任盼禱各等情合照登報揭名以廣銷路挽回利權愛國僑胞幸鑒察焉

再振和公司住址叻坡老爺宮口街門牌九號

中華民國十八年三月五日 「中」

星架坡中華總商會啓

評論

此刻的中國是否可禁止學生干政（續）

（青）

我們應當明白此刻的中國是一個什麼國度：革命尚未成功，封建勢力還是根深蒂固；執政者雖較舊時爲優，而謂無條件的全屬可靠，誰也不敢擔保。固然，現在國民政府的地位和從前不同，而且我們也萬萬不能以昔之待北京政府者待之；因爲國民政府是有主義的政府，是由黨指導下的行政機關，更是揭起爲民衆謀幸福以號召的招牌而得人們之同情與援助的。關于主義，關于黨，這當然是適合現代的需要，稍明事理者儘可不必懷疑，也應有相當的信仰。不過話雖如此，在執政者做事，未必能夠事事都照黨綱所規定者做去；黨雖則無錯誤，未必黨人就完全無錯誤；照書行事雖說是很呆板，可是爲民衆所信仰且很合理的書而不照所說的行爲，也未必是活潑罷？所以在執政的種種設施，人們尚不能以無條件担保其十二分可靠時，誰都用閃電似的眼光來監視之，務使其日臻于康健的大道跑，苟能達到可放心的地步，于是乎民衆才無須干預政治，纔能夠放心。如其還未達到可以使人放心的途徑，而禁止人們干預政治，這似乎不見得對。那麼，此刻的執政者既未能達到這個途徑，民衆對于政治有所干預，也是理所當然的。學生是民衆中的一部份，爲擁護民衆的利益而來干政，也是很正當的，無可非議的。

本來學生是應該專心讀書，干政是不得已的事，或者可以說是一種不好的現象。然而中國的局勢還是這樣的混亂，三民主義的實施連第一步的民族主義尚不能實現到，何況其他？最易感到的是經濟的破產，社會已經起了動搖不安的狀態，一切觸于眼，感于心，無不發生推本究源于兩重壓廹下之痛苦，處此環境而欲柔國學生能夠安心埋頭于幾本課本，那是不可能的。既不可能，則學生自然而然地就要對于切膚之痛的政治，應有一個正確的認識，並且有起來干預之必要。此斷不能謂近代的中國學生的本能特別浮動，外國學生的本能特別靜穩。這是各國的學生所處的環境和他們根本不同，故一切行動也應互異。須知人們無論何種動作，皆由當時社會的背景所產生，卻不是有什麼、能之分別的。那麼，中國學生之干政，是此刻客觀條件所規定的社會之下所應如此，所需要如此，並不是只任感情做事，希圖囂張一陣藉以快意的行動，抑或懷着一個什麼野心的思想，這稍有頭腦者當不能否認此斷語爲虛。我們一觀十年來關于學生政治運動，其所運動的目標，那一宗不是很正確的？誰敢說其動機是不好，且于國家毫無稗益？即以此次舉衆（學生也包括在內，且佔多數）搗毀王宅警告外交當局一事證之，雖然此事件執政者看來，當然說學生不好，但民衆聽者，那一個不稱痛快，那一個敢說這種運動是不正當的？『未完』

電訊

李德鄰兩次宣言

▲表白自己服從蔣氏

▲絕對無反抗中央之意

▲革魯爲不得不然之措置

△李宗仁昨日發表宣言表示本人始終服從蔣介石但爲維持湘局及拯救湘民計將魯滌平革職認爲不得不然之舉「昨日」

△李宗仁又發出宣言謂本人絕對無反抗中央之意思「本日」

諸要人之辦理湘案忙

▲蔣主席高等顧問之訪李……

△蔣介石之高等顧問昨訪李宗仁於上海磋商解散漢口政分會及調各軍回駐原防事宜但無結果「昨日」

▲吳蔡張匆匆返京

△吳稚暉蔡元培張靜江來滬晤見李宗仁後于昨日連袂返南京「本日」

因湘變而起的謠言

△無風不起浪……

∧但當局否認之……

△近日謠言四起湖北各軍司令調兵到江西邊境湘案將趨惡化但據當局說稱則并無此種事實云「本日」

嚴辦軍閥走狗

∧北平兵變被拘之兩犯……

△北平兵變已解決當局將嚴辦所捕獲之張宗昌走狗張英武張遜廷二犯「本日」

滬中行忽有提欵風潮

▲原因如何不知道

△上海中央銀行各存戶昨忽向中行提款因此該行將支款時間延長「本日」

籌賑豫陝甘災民

▲上海各善團聯合計劃

△上海各慈善團體計畫聯合籌賑豫陝甘災區（本日）

▲滬市府折減糧食運費

△上海市政府決定將運往災區糧食之運費折減（本日）

閻老總將再來首都

▲電蔣報告行期

△閻錫山電蔣介石將於本星期內來南京「昨日」、

李濟深過港赴滬

▲出席三代大會……

△李濟深抵香港搭輪來上海轉赴南京出席第三次代表大會「昨日」

魯東現局

△烟台大局如常魯東戰事一時尚難解決「昨日」

三代會代表

▲由中常會圈定……

△昨日中央常會圈定各地黨部出席第三次代表大會之代表「昨日」

格能格花露水

格能格花露水與各色花露水較之其香味芬芳馥郁與衆不同以之拭面則暴氣立除能使皮膚潔白紅紫瑩潤而無皺紋與水調和以之沐浴則身體暢適而有力周遊行而面有風塵色者洗之可以除迹遠處旅行用此水混入衣中能免傳染之處其他顏料無晝身體因傷受病用此花露水搽拭自然復長精神暴去而上癮頭大生其味馥郁文雅閨閣書齋無不相宜誠無上之妙品也諸君請試驗之方知言之不誣焉

均由各有代理商購買

Obtainable at all Dealers

[illegible]及慶全公司

INDENTING AGENTS

BARKER & KENG CHUAN

SINGAPORE

民國十六年一月三日

GILBEYS

SPEY ROYAL

SCOTCH WHISKY

◀魯比士葛蘭威士忌酒▶

忌酒⋮今日試用一瓶⋮

各大小酒店

均有出售

Sole Agents:

GUTHRIE & CO., LTD.

Incorporated in S.S.

惟一代理人牙直利有限公司啟

（在三州府註册）

八千五百元之保證品

日光肥皂

日光肥皂每浣衣物都有保証其清潔、然則無論對於何等物類洗之、都能達到其清潔之目的、即所謂有利益於人間也、日光肥皂洗之、可以保令衣服不壞 洗時用料少、兩易清潔、且能耐用、純天然潔淨衣服之洗品、非化學品也、今日若買一盒日光肥皂洗之 衣服自然保全耐久不變 光顧 諸君幸爲留意焉 市上各商店均有出售、

英京日光港利華兄弟有限公司製造

唯一代理人 星洲 檳城 吉隆 怡保

韓典目拉沙露父子有限公司啟

MANUFACTUED BY LEVER BROTHERS Ltd, PORT SUNLIGHT.

Sole Agents:—Huttenbach Lazarus & Sons, Ltd.

Singapore, Penang, Kuala Lumpur & Ipoh.

本坡新聞一

★福建會館第一次委員會議昨晚在怡和軒開會紀略

▲選出五監察孔常務及各部委員
▲餘案因時間不及尙多未議
▲訂期本星期五再開會

福建會館訂昨晚在怡和軒開第一次委員會議：消息業誌前報：昨晚八時開會：到委員三十三人：告假七人：到者爲蔡多華：莊丕唐：郭可濟：蔡漢亮：蔡加種：李光前：陳萬安：陳煦士：胡載坤：楊長水：周宗麟：鄭聘庭：謝天福：梁少山：李振殿：陳嘉庚：林戊己：侯西反：洪舜瑜：蔣驥甫：李春榮：周獻瑞：王吉士：林邦彥：蕭志來：陳濟吉：許潔成：林慶年：陳永遠：王聲世：洪寶植：林建邦：何葆仁：開會時：衆舉陳嘉庚先生主席：莊丕唐先生紀錄：繼報告複選職員用票選：推擧何葆仁陳萬安監票：楊長水唱票：遂公決委員會之組織方法：就四十委員中設監察委員五人：執行委員三十五人：執行委員中推五人爲常務委員：其餘分教育：經濟：總務：建設：慈善五部：其票選結果：中選者監察委員爲鄭聘庭：王聲世：楊長水：梁少山：李振殿五人：常務委員爲陳嘉庚：李春榮：謝天福：蔣驥甫：陳煦士五人：經濟部爲葉玉堆：林戊己：蔡嘉種：蔡漢亮：李光前五人：教育部爲何葆仁：陳萬安：莊丕唐：林邦彥：林慶年：周宗麟：林建邦七人：總務部爲周獻瑞：王吉士：洪寶植：侯西反：黃曼士：林開謙：楊祥瀋：蔡多華八人：建設部爲陳永遠：莊丕南：陳濟吉：郭可濟：蕭志來：五人：慈善部爲胡載坤：許潔成：洪舜瑜：黃卓善：何衍品[illegible]人：至常務主席委員及各部主任：因時間已晚未曾選出：又該會傳單尙有第三條至第八條各案：亦未議及：故最後決定於本星期五晚由仍在怡和軒開會繼續討論云：按昨晚會議：自八時起議至深夜二時：各委員均無倦容：其熱心服務社會之精神：亦深可敬仰也：

★浙江西湖博覽會要聞（二）

六　行政成績可以分學校行政和地方教育行政：

甲　學校行政出品：宜陳全縣中最完備的小學一所：及全縣中最努力的鄉村小學一所：各應陳列登切設施狀況：包括：校舍建築：設備：教學：訓育：行政：社會事業：：：等：出品宜用文字統計圖表模型等：此外某校內有某種設施特別優良的：可以指定該方面的設施詳細陳列：譬如某校衛生教育：某校體育：某校社會事業：：：等等之類：

乙　地方教育行政出品：宜陳列全縣教育上的統計圖表：學校分配地圖：推廣鄉村小學辦法：義務教育實施計劃：小學教育研究會狀況：等．某縣如有特別的試驗或設施：譬如五里方小學：或農講習：成人教育：中心小學制：指導鄉村小學：以及某方面特殊的改進方法和相關的章則等等：都宜詳細陳列：

七　建築方面：宜揀最經濟的鄉村小學建築方法：把模型：圖樣：價目及說明等陳列：

八　設備方面宜揀定某校：把全各室布置圖和說明陳列：若某校有特殊的設備：例如自然實驗室：便把那一方面的布置圖和說明陳列：有好的試驗場或學校園：也可以把圖和說明陳列：

九　校具教具方面：宜注意自製的：若能把自製的：和商品作一比較研究列出來更好：徵集的東西：有棹椅：大小黑板：課子：衣服櫥：實驗用具標本：以本[illegible]用的練習用具：遊戲用具：運動用具：印刷用具：學生用的筆記簿練習簿文格字格等式樣：等等：

十　教材方面：宜徵集黨義教材：鄉土教材：算學故事：兒童文學：劇本：音樂：歌劇：國恥教材：國光教材：發揚民族精神的：如中國發明品：發明家：世界少有的國產等：鄉村小學教材：及各科自編教材：如能連同試用後的結果陳列：那末更好了：

十一　教科書方面宜徵集自編教科書：又關於現行教科書的研究批評：審查報告等：

十二　玩具方面宜徵集自製的：本地方土產：頂好要和商品及外國品做比較研究：或把調查小孩子愛好的結果連同統計圖表一起陳列：

十三　此外還宜設法收集本地歌謠：民間故事：民間遊戲：謎語：神話：等等：

十四　徵集時：決不能一紙通告便可了事：應該把下列各項分別支配：特約指定某校担任某幾項：這樣：才可以分工合作：

十五　出品中實除物模型審本的尺寸不能規定：又掛圖照相的尺寸：有一定的以外：凡是圖表或平面的東西：宜用裁尺長九寸：闊六寸的長方形作標準：橫寫橫貴：或直寫直貴：要看情形而定：如綫太小便用兩倍：大的（卽長一尺二寸闊九寸的長方形）：不夠：用更大四倍的（卽長一尺八寸闊一尺二寸）：再大的應作長二尺四寸闊一尺八寸：再大可宜作長三尺六寸闊二尺四寸：餘照先後推[illegible]：或者用紙面擴裱成軸的也好：

十六　出品上都要一個小小的標籤：約一寸半長一寸闊：橫放：寫下列的各項：

號數：：：：：：：
名稱：：：：：：：
英文譯名：：：：：
產地及製造地：：：
出品人或出品機關：
出品人地址某省某縣：
用途：：：：：：：
價值：：：：：：：
備注：：：：：：：

這種標籤頂好由各縣教育局印了分發出品機關應用：那末可以一律

十七　如有關於出品方面疑難問題：應各就近和本中學區附屬小學協商辦理：

★馬六甲永僑歡送林祖培君之盛況

△林君選調榮任永春縣長

（靑團稿）林君祖培：爲永春邑中之新靑年：畢業於南開大學文科：得授學士：爲人溫純和藹：絕無嗜好：誠難得之人才：此次省政府循人民之請：委令署理永春縣長：夫永春十年兵燹：人民痛苦：達於極點：猶幸張師客秋入永：將高尤諸匪趕去：永民始得稍安枕席：當此軍事告終之後：正值訓政開始之時：建設之始：百廢待擧：萬幾叢集：縣長一職：關係綦重：今得林君担任：以林君學識：經驗：勇敢：毅力：破碎永春：一經整理：則桃源古號：定可再見：模範縣治：得觀實現：數十萬永人：行見安居樂業：共慶升平矣：馬六甲同鄉：一聞林君將任縣長之訊：莫不歡忭鼓舞：共慶得人：特於二月廿一日：召集永僑：聯合永春會館：育民學校：桃源俱樂部諸團體：在桃源部內開歡送大會：先於下午設筵：宴請林君：并邀請外賓十數人作陪：宴畢：已鐘鳴七下：歡送會於是開幕：到會永僑及來賓：皆一時之彥：濟濟一堂：極賓主之樂：開會儀式如左：一：搖鈴全體肅立：二：全體向總理遺像及黨旗國旗行三鞠躬禮：三：恭讀總理遺囑：四：靜默三分鐘：五：由主席宣佈開會理由：六：請林祖培先生宣佈建設永春方針：七：來賓演說：八：主席致祝詞：九：閉會：林君演說：詞意繁長：記者健忘：未能完全備錄：僅錄其大意如左：林君謂禹以永承省政府柔任永春縣長：自維學識膚陋：難以勝任：惟桑梓所關：只得勉任其艱：茲蒙諸先生厚愛：開會歡送：高情隆誼：深以爲感：此次返國：自當竭盡棉力：爲地方圖謀建設：爲人民興利除害：爰將建設計劃：略述於下：如肅清散匪盜賊：提倡公衆衛生：破除積俗迷信：嚴禁鴉片賭博：革除惡俗陋規：厲行地方自治：努力振興教育：積極修築道路：與墾荒山曠地：使成良田畫屋：獎勵振興實業：以上諸端：皆當務之急：自當分別先後：將酌情形：一秉清愼勤：智仁勇：努力做去：務使永春進到憲政時期：成爲吾國光華[illegible]完善地圖：偉山脈氣候：森林礦產：得以一覽無遺：以爲開發實業之助：庶幾稍盡公僕服務之天職：而副諸先生之期望：惟才識有限：深虞隕越：務望諸先生時加賜敎：俾作南針云云：繼由來賓沈鴻柏：何選民雷先生：相繼演說：滔滔偉論：娓娓動聽：最後由主席燒金水致謝詞畢：已鐘鳴十下：乃宜告閉會：綜觀林君所云：皆救時之良策：改造永春之偉劃：將來次第施行：則永春前途之發展：當未可限量也：

★英三太子來叻消息

△可於四月十八日抵檳城登陸
△沿途瀏覽馬來風狀
△此行任務係赴日本

英皇第三太子告羅些士打公爵：代表英皇赴日贈皇昭和皇勳章：將於下月中旬道經南洋：公爵係乘英國艦：公司之應利泉輪船東渡：四月十八號可抵檳城：預料公爵將午抵埠舍舟登陸：乘聯邦大東鐵汽車南下至星洲：以得沿途瀏覽馬來聯邦之風景：至於歡迎太子之籌備：政府尙未有正式公佈云：

★星洲幼稚園游藝籌款會

預誌

此次星洲幼稚園：因經費缺乏：擬以游藝籌款補救：現在籌備進行：略已就緒：茲先錄其宣言：俾閱者藉知梗概：「古人之於教育：至爲慎重：有胎教母教：太任之娠：文王孟母之教子：是其最著者也：惟今日家庭之組織：社會之狀況：隨時代而變遷：與古代皆有顯著分別：縱有賢德之母：或不能從容乘胎教之責：母教責任：更無從肩負矣：幼稚園之設：卽所以補家庭教育不足也：同人等有見及此：爰不自揣度：毅然決然：創辦斯園於星洲．教育成績：斐然可觀：社會人士：久經洞鑒：誠以我儕者：卽將來之靑年：亦卽將來之主人翁也：欲改造社會環境：增進人生之幸福：謀國家百年之基業：實以幼稚教育爲其始基也：是星洲之幼稚園卽基此意：然吾儕之見解相同：行動同趨：本園學生因以增進：經費因以消廣：由是因而籌款：因而游藝：因而向我同儕進一呼籲」：

★瀛洲同樂社徵求社員

瀛洲同樂社自開辦以來：腳踏實地：穩健進行：內部組織：已漸完善：現爲擴大社務起見：着手徵求社員：歡迎青年全志：共同合作：該社宗旨：在解除青年煩悶：和研究文藝：革新社會云：

★介紹社會名劇

▲「代父報仇」

上海長城畫片公司之出品：早已膾炙人口：其最近巨製「代父報仇」一片：尤爲傑出：誠可稱爲象牙之塔：劇旨對於現代社會：痛下砭針：因劇情之背景：完全諷刺惡俗：和尊重道德：該公司之特製此片：殆有心人也：是片之表演細膩：與布置明晰：一切均能合[illegible]：到處受人歡迎：聞由今晚起：決在曼舞羅戲院公映云：

★汽車夫不聽指揮

△到署裏去談話：：

馬來人某甲：駕駛五千五百五十六號摩托車：昨午在紀念室附近之橋上駛過：不待警差之指揮：擅自越之而過：遂被該處之六百二十號警差拘拏：今午控以違例之罪於案：由府署三堂法官歐黎氏提訊：：

★電影界新消息

▲明星影片公司繼紅蓮寺之傑作
▲（勇敢的女子）—由蝴蝶主演

己震動了全國的黃慧如小姐與茶房陸根榮：爲自由戀愛起了若大波瀾：黃女士不畏強力：不畏宗法：認定人生一生命是—（愛）：唯一神聖也是（愛）：所以打破階級：跳出家族的制裁：不受一切法度支配：在伊和一個環境抗鬥時：就不是廣弱女子所做得到：爲上大小姐：無不爭相傳載她們之事迹：明星影片公司：更於拍完—（火燒紅蓮寺）後：即努此片工作：由蝴蝶女士主演：全體男女明星副之：其標名爲—「勇敢底女子」絕編以客觀主義：描寫他們戀愛和與一切惡環境抗鬥：之經過：及現代新舊思想引起之衝突：情節既離奇緊凑：布景奢綺麗堂皇：蝴蝶女士已聲震影界：在這片中：更見藝術大進步表演深刻：現片已到叻：聞係由唯一堂明星公司英屬包購者東亞影片公司專映：這是堂都繼紅蓮寺）後底傑作：愛觀國片不要錯過：

Bowel Disorders

胃病必須

安基爾藥水有安胃治胃之與膽汁不暢之弊之功能是以乃爲增進消化力及潤腸之良劑此藥本亦能消除疲倦除胃炎胃痛　傷風及痛傷等病且可恢復消化力之強健增胃中之運用功能而使用者體健力足也各大醫生均用此藥水以治陳年胃病壅塞年痢症及胃中潰傷等病見有特治慈侗烈之胃病

各大藥房均有發賣

THE PERFECT EMULSION
ANGIER'S EMULSION
ENDORSED BY THE MEDICAL PROFESSION

○代郵

愛國讀君公鑒敬廾一日所登廣告關於中醫先生對此似有不滿之意其實敝對於公衆毫無成見所以如此衍係由於個人稍料不解之意祈勿誤會茲敝爲和衷起見藉和事老之調停遂坡中之公意如法解決自本日登報聲明敬請君當能洞悉矣此請

義安

中華民國十八年三月四日　　萬益公司披露

【廾三】

新張減價

大成公司信局

新嘉坡

源順街門牌十三號

專收漳泉金廈銀信彙理

香港上海廈門電票

民國十八年二月廾二日　本十

◎代郵一

舉富兄：餘：二君大鑒來惠大稿：至爲感謝：容日當照刊出：先此覆謝：并祝文祺　編輯部啓

◎代郵二

馬六甲教僑：鄭昌：先純諸兄鑒：惠稿已照發表：謝兄臺館：或有實深：觸此奉覆：順頌另函覆好：　弟鐵民啓

茲承

太平亭僑救濟難民籌備會惠款一千元參加籌公時烈士保坊工程費謹此鳴謝

新嘉坡山東慘案籌賑會佈

民國十八年叁月五日　川

△孩寶愛(嘉勒蘇)牛乳粉(三)

請看此快樂之學孩童(嘉勒蘇)牛乳粉之嬰兒已知此粉乃彼之優良伴侶能使彼快樂強壯及滿意且于嬰兒身體之康寧及骨頭之勇健最予亦食用此粉因醫士謂此粉乃世界上優良之食料也

惟一代理：英暹有限公司啓

Glaxo

Sole Agents:
ANGLO-SIAM CORPORATION Ltd.,
Singapore.

亞陶反西林氏

君此病係風濕骨痛症惟亞陶反西林氏能療治君之脚痛亞陶反西林氏最有靈驗風濕骨痛之妙藥病者服後有非常之應驗因此藥能除尿道酸質誠無上靈驗之藥品經醫學家驗過服此藥之後除時減痛醫好之後不致獲生別病請速購服諸君光顧注意請認明商標為要亞陶反西林氏藥品以免悞服別藥每筒式拾片每片重七厘半

SURINA THEATRE

蘇連那

今晚開映

▲頭場七點半

新笑劇

沙地上之騎士

▲二場九點

危險路徑

像你老人

本院主人啟

GAIETY PICTURE PALACE

牙池

今晚開映

▲頭場七點半

情海風波五六七八卷入本

▲二場九點半

社會閑人

紅髮愛人

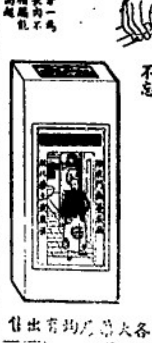
本院主人啟

散拿吐瑾

柏林華發大藥行精製
中國美最時洋行經理

余能大學畢業 散拿吐瑾之功

余先天本不足出世又多疾病身既虛弱腦力亦薄因是讀書每落人後每年進各種補品終不見效同學勸余服散拿吐瑾從是年益壽粉謂能補血健腦強身益智即欣然從之果然身強血旺思想日新記憶亦強讀書毫不覺苦學業由是大進由小學而中學而大學依次畢業是皆散拿吐瑾之功特記之以誌不忘



SANATOGEN
The True Tonic-Food

各大藥房均有出售

△星洲嘉應五屬方便留醫院啓事

逕啓者本星洲嘉應五屬方便留醫院開辦有年治療成績口碑載道但星洲為通商口岸來院就醫者日益繁多院宇每苦于人滿之患所以擴充建築之舉刻不容緩業經同人開會議決即進行從事建築興工購料在在需款除本坡勸募外茲特公舉陳君淑香傅君幼濱為英屬勸募專員不日前往吉隆怡保等處與各界接洽務望慨解義囊共成美舉俾院宇早日蕆成貧病有賴諸公之德實感激靡既矣

民國十八年二月七日

星洲嘉應五屬方便留醫院院長夏莉尹暨全體職員啓

久咳成癆

久咳傷肺日久成癆查治癆必應之藥迄今各國尚無發明目下只有（專門治癆大醫生）所治夜久咳丸直接有華咳溶痰之效間接有防癆保肺之功正本清源舍此莫屬防微杜漸特此忠告有咳諸君速服速服 每瓶一元

上海 廣州 香港 父子大藥廠發行

港澳各埠均有經理

永遠斷根 哮喘丸 此丸乃專治哮大醫生唐拾義所發明專治哮喘氣急痰濟倚伏哮喘汗出如洗白痰如膠喉中有聲以首話寢食俱廢一服此丸立刻喘止痰消且能除根治哮喘之聖藥也 每瓶一元

（附告）咳丸喘丸每瓶包內均有驗真券一張形如銀幣寄回廣州或香港或上海總發行所即有美人畫奉贈并可兌換各種圖畫有無假冒者包內無券即爲偽藥請勿受欺

總經理 會昌商店 新加坡南洋各大埠大馬路房均有出售

廣東

▲本省航空四幹線各站之規定

▲共長四千餘中里
▲本年內一律完成

自廣州珠江兩機作長途飛行後，刻已測定全國航空交通南北幹線三千三百零六里，長江幹線二千二百三十九里，廣東航線，規定以廣州爲中心點，分東西南北四幹線，全長爲四千六百五十中里，東線設惠州，汕尾，汕頭，興寧，和平五站，西線設肇慶，梧州，貴縣，南寧四站，南線設江門，陽江，水東，海口，雷州，北海六站，北線設英德，韶關，南雄三站，每站各建飛機場一所，大站並建飛機廠油庫各一座，現計完成之場站，有大沙頭總站，全場面積約一千二百萬方尺，其屬於本年修築之面積，約六百萬方哩，機廠兩座，已成者一座，在建築中者一座，油庫一座，則在計劃中，肇慶站全場面積二百二十萬方尺，亦已完成，現在建築中者，有韶關一站，面積約五十萬方尺，在測勘中者，有燕塘第二飛行場，及南雄，惠州，梧州，貴縣，南寧等站，未成面積一千八百五十萬方尺，其北海，海口兩站，業由南區善後公署負責築成，全線十九站，預定本年度內一律完成，現正設計試辦航空郵遞，以利交通，並建築氣象台以測驗天氣云，

▲建設會討論縣長考試辦法

▲縣長考試甄選學習各條例已起草
▲今日民政組第九次會議提出討論
▲擬定全省警衛保甲條例

縣長考試問題，迭經民政廳長兼建設會民政組主任委員許崇清迭次召集民政組各委員開會討論辦法，決定先行修正廣東省縣長任免暫行條例各案，以便根據詳擬其他關係各辦法，並推定彭委員一湖，雷委員國能，王委員維澈，梁委員祖詒，施委員宗嶽，起草縣長考試及學習條例，余委員式增，光委員明甫，鍾委員秉，伍委員觀淇，余委員心一，起草縣長甄選條例，十九，二十，兩日上下午彭梁伍等，聯合各起草委員分任民廳，建設會開會，討論起草辦法，關於縣長考試條例，各起草委員已根據民十七年十一月內政部頒行之縣長考試條例參酌修改，另擬草案，縣長學習條例，亦經另行起草，縣長甄選條例，亦擬具草案，分別脫稿，今(二十一)日上午民政組全體委員第九次會議，各條例起草委員當可將各條例草案提出會議討論，其他徵獎保障各條例，並可換次起草，以便趕速呈送省府討論，俾得早日實行考試甄選縣長，澄清本省吏治云，

又訊，省政府建設討論會改立後，關於整頓 [illegible] 組規劃，積極進行，查民政組專門委員，日前開會，對於整頓全省民政進行，首應舉辦警衛保甲，蓋以本省各屬，年來地方治安，叠經各區善後公署担任，但爲鞏固地方治安及謀異防範盜匪，以遏亂源起見，對於舉辦警衛保甲，實爲要圖，業由各委員，與警衛編練委員會，南番兩縣署，將警衛保甲原則已擬定，並經民政改組委員開會討論，次第決定後，再從事擬訂條例，查該項條例，業修正，惟關於警衛保甲辦法，關係重要，須俟省政府委員會議決後，始能公布施行，此時暫未發表，鷁設討論會，日間再將該條例審定後，即將全文呈復省政府察核，提出會議討論，公布施行云，

▲海軍組織遠航隊近訊

▲飛艦擬赴福州修理
▲出發日期現尚未定

海軍艦隊司令陳策，日前爲宣慰海外各埠華僑，特擬組織遠航艦隊，出發南洋各埠宣慰，并經擬定以飛鷹福安等艦組織，各情已誌前報，惟飛鷹因歷年廢棄，失修日久，致艦內機器鍋爐舢板等，均有損壞，日前艦經一度修理，但其工程甚簡，尚未十分妥善，自指該艦爲遠航隊後，艦司令即着手計劃，大加修理，惟以修理款項鉅大，一時尚難籌借，故該艦現仍暫寄從新洲河面候令，現聞該部爲迅速出發起見，關於修理飛鷹艦各項工程，擬稍爲更改，并以此間船廠對於修理該艦估價過鉅，現擬派員改赴福州與該處船廠商酌修理，則取價或較省港爲廉云

(又訊)海軍艦隊司令陳策，爲慰問南洋華僑華僑起見，特組織遠航隊，經指定福安飛鷹中山三艦前往，後又減少中山艦，并已擬定計劃呈總指揮部核辦，昨記者赴海軍部謁見馮秘書叩詢以遠航隊組織進行，據云，遠航隊現尚未定期出發，組織計劃業經呈請總指揮部，惟尚未奉核示，候總部核示後，始可進行等語，又一消息，遠航隊原爲慰問華僑，實習遠航，而組織極關重要，自應由國府核定，已由政治分會呈請國府，惟國府尚未有批示，但出發期尚未確定，亟所傳已定期出發，全屬子虛云，

▲恩平大勦土匪

恩平交界之水邊仔村，張厰村，向爲匪首吳牛王萜與張成等據爲巢穴，邑內鄉村，被其騷擾者，罄竹難書，本邑清鄉會報，曾豊數月之經營，派員親到該處，探察其消息確實，並將匪巢形勢，詳繪圖式，呈請吳縣長及李營長，執行剿辦，廿二日佈置妥協，縣長與魯賢軍帶縣兵四拾餘名，會同秦營剛敏部，帶領駐長沙鄉三營軍隊百餘名，下午八時，由長沙僱船載入南鄉，轉搭橋沙汽車，經四九墟，會同駐防該處之基幹隊，直入陽橋，步行經公安市馬岡，分南北兩路進發，及抵匪巢時，天已放曉，即將各隊分配，四面包圍，下令進攻，匪黨聞訊，挙出誤險抵抗，各軍奮勇過前，互相衝擊，血戰五小時 [illegible] 縱岡附，各軍復用機關槍，轟以手榴彈，入林搜索，擒匪三十餘名，並牛王萜之妻子與其叔嫂，執護長短槍十餘桿，匪馬登匹，匪首牛王萜張成等見勢不佳，卽率匪夥以殺突開路，衝出逃逸，秦營團即命賓連長瑛瓘，率隊尾追十餘里，約戰數小時，當場擊斃匪夥十餘名，割取首級，並獲軍用品無算，軍隊亦被傷二人，兩匪首卒被逃脫，隨將興村四處搜索，起獲被擄婦人壹名，幼童二名，並將牛王萜之屋焚燬，至下午四時，始收隊在落馬岡墟駐紮，並將匪徒首級懸掛墟地示衆，以快人心，翌日廿四，召集第二區各姓代表在梁姓觀文學校開大會議，決定善後辦法云，

▲推行鄉村教育之提議

日前中山縣教育會，向西區善後公署提議屬行鄉村教育案，其大致萃耕，普及鄉村教育之必要，已爲今日教育界所共認，顧年來所謂提倡鄉村教育者，苦無一達行方案，以是遂不能不託諸口頭上之敷衍，而驗諸事實，有適得其反者，本省現當訓政時期，似宜予鄉村教育，力謀推廣，以普遍全省教育，茲謹就管見所及，擬具辦法，提議施行，辦法(一)由西區善後委員通令，責成所屬各縣長切實辦理鄉村教育，每一年度至少須成立鄉校若干所，視其每年增加數量之多寡，以爲縣長考成，(二)每鄉人在三百家以上者，須成立學校一所，閱書報社一間，不及三百家者，聯合兩鄉設立云，(三)經費之籌措，分左列三項，(甲)所有各鄉菴廟寺觀等產，悉數撥爲推廣鄉村教育經費，(乙)由鄉中各姓祖嘗(卽私祠等)酌提撥款補助，(丙)由鄉中旅外華僑及熱心家，量力捐助，并由教育廳另定一獎勵華僑捐資興學辦法，(四)鄉村教育經費，完全獨立，由鄉人組設管理委員會管理之，不得挪作別用，(五)凡已成立鄉校之鄉村，嚴禁設塾，(六)所有鄉中學齡兒童，實行強迫教育，(七)因地方情形，得設各種補習學校，或半日學校，頃聞西區善後公署，因綏靖盜匪，籌辦地方善後，經已計日收功，決對推廣教育，以培國本，故擬將此項提案，採擇施行，

▲建廳整理潮汕鐵路

建設廳擬整理潮汕鐵路委員會提呈請核一案，經呈由政治分會議決，交省府核辦在案，昨省府委員會議，提出討論，議決照辦，查該呈略稱，查該路腐敗，前經飭該公司，將整理計劃預算呈核，日久未見遵辦，可見該公司放棄該路，毫無誠意整頓，建廳爲整理交通，以爲乘客安寧，并爲該公司股東血本計，擬依照整理新寧鐵路辦法，設立整理潮汕鐵路委員會，以資整理，該委員會，由職廳派出經理會計工程三人，及令飭該公司董事會，擬選董事委員二人，共同組織，五委員常川駐在公司辦理，整理潮汕鐵路一切事宜，整理日期，以六個月爲限，整理期內，除出納事項，仍須董事會負責驗權，統由整理潮汕鐵路委員會行使，此種辦法，係爲設年整理起見，一俟整理完竣，仍交回該公司織樹管理，並非收爲國有事業等詞，昨省府提出討論，僉謂照辦，並呈覆政治分會審核 [illegible]

○閩僑半月刊徵求稿件啟事

本刊出版以來銷路日廣國內外報界以刊物交換者達數十家現內容日益擴充除國內專聘通訊員外特擬向我報界同儕人士徵求下列稿件

關於福建問題之討論　關於國內建設及振興實業之討論
關於黨國大事之言論　關於僑胞生活之研究
關於各埠華僑之新聞　關於文藝雜著

不論撰著或譯述稿費每仟字由壹元至叁元不受酬者請於稿末註明以便酌贈本刊至於登載之稿本刊有增刪之權不便登載者非特別聲明恕不寄還

本刊第三期出版要目附告

未結束前之新嘉坡山東慘禍籌賑會(插圖)　(爲日人侵我南海漁權告同僑短評)福建的土匪(專件)　縮軍之診斷(專著)　土耳其識字運動(述評)　福建全省幹支路計劃(新聞　新嘉坡山東慘禍籌賑會結束(舊訊)　最後的咆哮(文藝)　新約全文(特載)　(壽頌辭)

Ban Kiau Half Monthly Magazine
新嘉坡絲絲街十號　二樓閩僑半月刊社
10. A. Ceil Street, 1st Floor, Singapore

民國十八年二月二十五日

○承頂聲明

啓者本坡淵東禽士哥士律門牌五百八十三號萬豊號何振業前創藥粧店生理有年今因志圖別業願將萬豊號生理店底全盤傢私出頂與許家盛承受任從改換字號營業自登報日起限壹星期內交易清楚何振業如有與街前來往賬目並擔保揭借會項不清者萬豊楚過期不到者乃係自悞與承受人不涉特此登明以免後論此佈

民國十八年二月廿八日 (冊)
出頂人 何振業
承頂人 許家盛 仝啓

○仍以佳者與諸君！

諸君所需對於醫治痛之藥無論優劣的不同的富以數打計惟頁好之藥劑即李德立氏東方香樹膠
LITTLES ORIENTAL BALM是也此藥風行世界已四十三年經實用之試驗加以精益求精而成爲醫治
頭痛　腦筋痛　風濕骨痠　腎骨濕痛　風濕腰痛
喉痛　胸部寒冷　骨筋扭傷　勞傷等症最有効最迅速最穩妥之良藥
合藥房均可得購

藥奇可止咳丹

●怎能下氣

咳嗽原非難醫之症所以久而不愈者因多等咳藥大概祇用三幾味化痰降氣之品居多意圖化痰降氣則逢咳皆止蓋以一固定之方而能治多數人寒熱不同之咳嗽則該製藥人必須有特別之發明及多年之閱歷且試驗確有實効然止咳丹者然後可以收止咳之功者誤會者謂痰生於脾則無異癡人之說夢矣奇可藥症既久經驗更多一掃古人論談之謬誤此止咳丹無論寒咳熱咳新咳久咳夜咳痰喘等症俱極靈驗咳者一試便知靈効可錄每盒五角

△治皮膚病的神油藥
一名皮膚水　一名百藥油

治皮膚病之法本有燥性濕性之不同故有等須注重殺滋之藥以止痒者如本號之皮膚水是也有等則要稍稍激性之藥以治爛肉而乾水者如百藥油是也蓋皮膚之病多端但總不能出於此兩種藥範圍之外蓋此兩藥皆有消毒解毒止痒之特別能力更可以保護皮膚不致有發黑之虞並將兩藥之各有所宜及治法列明於下以便諸君分別購用

△皮膚限水鐘數見功
此皮膚水治血熱濕毒癬癩凡屬粒瘡痒起點各病限時芬鐘止痒藥香而不污衣價五角二角半

△百藥油治爛肉乾水止痒
治胎毒惡瘡血熱瘡痒皮膚濕毒惡水點滴損手爛腳消腫生肌抹藥全無刺痛見功極快價叁角

△徵萬藥調胃丹
此藥服後不獨痛不暴水徵消一兩次而止凡頭痛牙痛各皮膚病大便秘結確有特効奇可服四次能免一切毛病鹹煙酒客之藥實每盒二角

黃金油
此油可搽可食味純力大比之別家祇有辛辣者不同治牙痛肚痛嘔吐傷風發熱消暑毒風痺神驗異常
價二角三角半

頭痛散
奇可新製此散拾餘年與別不同專治頭痛牙痛有來歷片包散服不苦藥重叁分六厘見功快過別家二分七厘的藥
每包七占每打七角

代理處
小坡鑑透桂　春生和　賭間口萬元和　二馬路培元堂　竹腳萬山堂　加東萬山　吊橋古友軒　四馬萬生堂　火井同和堂　吉隆坡奕廠街光明公司

藥奇可專醫咳嗽婦科肺癆吐血等症
正紅花油白樹油

此兩種油最多欺假其以假藥混充多小則視沽價高低爲定但本號貴眞價實保無以假藥誤人
總在薄山街四十六號藥奇可啓

ABDULLA
"Imperials"

蛋形浮基尼亞香煙

純淨金黃浮基尼亞烟

黑洋鐵罐

黑洋鐵罐

MADE IN ENGLAND BY
ABDULLA LIMITED, 173, New Bond St. London, W.

有此六大原因
請用「兀也」出品最佳之膠輪
下列六大原因可見諸君應
購用此新式「兀也」輕汽球
新欵四時適用之膠輪
曳力極大　極爲安全
經久耐用　消費低微
彈性及氣力皆有優異之組
行駛平靜狀態宜人

英國駱駝標紅毛灰

瑞典A1紅毛灰

Sole Importers
AYLESBURY & NUTTER LTD.
IPOH, PERAK. F. M. S.
Distributors For Singapore & Johore Etc
YEO BENG CHUAN, WEE BENG & Co.,
34, Winchester House, Collyer Quay Singapore. Tel. 4239.

本號代理怡保那打有限公司專辦歐洲各貨運通料用品俱全專辦瑞典（A1川烏灰）及英國（駱駝標烏灰）品質甚佳經蒙叻工部局試驗精細凡屬場建造均能合用此標頭烏灰質精細價廉比他派灰更好倘　商者光顧大表歡迎一律歡迎寫字樓在古勝支溢實禮拜堂後三十四號房電話四二三九號

民國十八年二月二日

星加坡誠明公司楊明泉啓　（寅）

○承退聲明

啓者小坡民利律街門牌八十六號新東峰店原係與鳴修李平李光圍崔川鑑葉廷全四人志圖利業股東名下股份退出再決李及時蘇啓富二人入股擴大生意原新東招牌照加進字名曰新號東日後生意盈虧與退股人不涉但恐新東號前與各商號來往賬目及担保等從登報日起限期一個月前來清理倘如過期乃係自誤日後不關新號東號店之事並註明本公司股份股東部仔日後各相部仔方有效先此聲明以免後論

民國十八年三月壹日　（寅）

退股人　李平　李光圍　崔川鑑　葉廷全

承頂人　李及時　蒿鳴修　蘇啓富

工商週刊

南洋工商補習學校定期出版物每逢星期三出版

第一百八十八期

本期編輯主任康鏡波

本期要目

評論 本坡又將有國展會出現了 飛雲
言論 再講用錢用在正當的地方 余
週間經濟 亞斯
華僑成功人傳「陳金殿」 亞斯
譯述 星洲百年大事記 天飛
譯著 東方及半島航業公司之沿革 傑生
校聞
校友會消息
職業介紹

評論

本坡又將有國展會出現了

（飛雲）

我們的國家：自受了外國的經濟壓迫：已弄到民窮財盡的地步了：孫總理說：「中國受外國的經濟壓迫：每年要被外國奪拾二萬萬乃至十五萬萬元：這十五萬萬元當中：進口貨一項就佔了三萬萬餘兩：（合上海大洋五萬萬元）這三萬萬兩進口貨當中：紗貨（洋紗洋布）：二項就二萬萬餘兩」所以我們要解除我們的痛苦：使民生問題有相當的解決：除非先要脫離外國的經濟侵略不可：我們要怎麼去脫離呢？抵制嗎？不是的：我們若是只說抵制：而不提倡國貨：那是不行的：因爲我們各種自製的日用品都很少：而且又很粗劣：所以我們就要趕快改良製造優良的國貨：來代替外貨：然後抵制才能徹底：

爲什麼又有國貨展覽會呢？國貨展覽會便是一種博覽會：把許多國貨農產品會聚在一個地方：任人參觀：使人們從比較而進步：國貨展覽會並不是商家的一種廣告術：是一種熱烈的經濟的：提倡國貨的：公開運動：我們能在國貨展覽會中：喚醒一般醉生夢死的國民：對於國貨有相當的認識什麼是國貨？什麼不是國貨？給他們不能再受外貨的勝挾和蠱惑：

我們國內外有很多地方開過了國貨展覽會的：這就可以知道我國人對於提倡國貨的熱忱已漸漸進步了：如去年本坡也有國貨展覽會的創舉：但是有一種美中不足的：便是規模太小了：展覽貨物的商家：只有二三十家：但是現在本坡又有國貨展覽會出現了：聽說本坡青年勵志社商崖校友會等提議：請西湖博覽會開過以後移到新嘉坡展覽：這個可以令人歡喜而贊嘆的：他是我們的國貨前途的福音：我只希望本坡愛國同胞：同志們：趕快踴躍的加來贊助：屆時把國貨去參加展覽：做成一個大規模的展覽會：能與上海的中華國貨展覽會：並駕齊驅罷！

言論

再講用錢用在正當的地方

余

上二期的言論欄：我做了一篇用錢要用在正當地方一文：大意說用錢只要在正當的地方用去：那末：無論怎樣多：也是應該用的：反之：假使用在不正當的地方：那末：無論就是一占錢：也是不應該用：用了便是浪費：

現在有許人批評人家用錢：並不注意他用得正當與否：却祇管他用的多或少：用多的便說是不好：是浪費：用少的：便說是好：是省儉：這種批評方法是不對的：譬如一間學校：他的辦理完善：設備充足：種種應用的都要舉辦：那末：費用自然多了：另外有一間學校：設備也沒有：辦理也不完善：種種應用的也不必買：甚至教員薪俸也剋扣起來：那末：費用自然省了：但是試問這二間學校那一間好呢：人們一定說前的一間好：這就可以證明我所說用錢不怕多：祇要用在正當的地方一句話是對的：

本校這一次舉行建校募捐：第一個目的是要建築禮堂：我們一定要建築禮堂是爲什麼：大家試看星嘉坡地方這樣大：華僑這樣多：但是試問那一個地方可以適用做華僑們的公共會堂：上次胡伍孫諸先生來了：大家不得不跑到華僑中學去開歡迎會：誠靜怡博士來了：又只好借維多利亞紀念堂做會場：要找一個近在埠中而又可以容納許多來賓的華人自造的會場竟然找不到一個：大家試想：這是不是同僑們的一個抱憾的地方：所以我們一定要建立這個禮堂：希望能公開給社會上作一個公共會場：現在已蒙謝陳石車等諸位熱心家捐建了：這真可以說用錢用在正當的地方了：

現在我們的捐款：尚在繼續進行：因爲尚未達到我們預定的目標：僑胞已知建築教育是做正當的用錢方法：那末：應當怎樣地繼續贊助啊：

譯述

星洲百年大事記

（一八一九年至一九一八年） 天飛

一八一九年
一、廿八日 萊佛士抵星洲
二、六日 盟約簽字升英國旗
五月 烟酒稅開辦警察隊成立
八 年 巴爾那特Mr. F. J. Barnard所轄之二十警察隊由商人供給
一八二二年
十一月廿八日 組織委員會起草設立在寧陵廠臺後面之植物園新計畫
十一月 建築書院於寧陵廠臺
湯姆生教師在勿勝巴利律與新橋路角創辦學校招收男女學生
第一座橋造成將北橋路與南橋路聯接
第一次進海口之船隻統計 帆船一百三十九隻本地船一千四百三十四隻
一八二三年
一月 歐人墳地移於寧陵廠臺之斜坡
二月 任命治安官吏十二人
三月十一日 法久哈大佐被薛維新Syed Jassin暗殺，接法久哈爲麥架坡第一任統監）
四月一日 萊佛士召集創立星嘉坡學院會議
十五日 星嘉坡學院受托人第一次會議
五月 法久哈大佐革職 約翰格羅佛爾任星架坡駐紮官
停止 賭博執照
四排坡 兵營移往
六月九日 萊佛士離開星架坡

譯著

東方及半島航業公司之沿革

（續） 「傑生譯」

當一九一四年：該公司實行與英印輪船公司British India Navigation Co. 併合：名爲彼此交換買賣股票：而東方及半島航業公司：則乘機攬購英印輪船公司所有之優先股份：及普通股份：於是英印輪船公司之董事部：亦受東方及半島航業公司所支配：僅得保持其固有之名義：繼續行使其業務耳：一九一六年：該公司復與紐西蘭航業公司：New Zealand Shipping Co.訂混合交換買賣彼此股份之約：由一九一七年：以同一之策略與紐西蘭之聯合輪船公司The Union Steamship Company of New Zealand. 組合：其他航業公司若宏輪船公司The Hain Steamship Co.商務輪船公司：The Mercantile Steamship Co. 及詹姆士魯施有限公司：James Nourse Ltd. 等均於全年間受其收買：一九一八年：更與東方航業公司：Orient Line 訂切近之約：一九一九年：澳大利亞聯島聯合輪船公司：Australasian United Steam Navigation Co.（即英印輪船公司之輔助輪船公司Eastern and Australian Steam Navigation Co. 之業務：而於一九二〇年：購得普通輪船公司General Steam Navigation Co. 四分之三有奇之股份：要之該公司實組織一大航業政策：連接大英帝國之各重要通商口岸爲一貫：及供給世界環行之三大航路：即由倫敦至亞美利加：而澳大利亞華島：而遠東：聯船爲一貫云：該公司與英印輪船公司及其他與其聯合之船隻：計有二百五十餘噸之巨：內有該公司固有之輪船五十八隻：磅數在五十九萬八千八百零四磅：包括小輪船及拖船一零九十六鎊云：該公司原定之資本爲六百六十四萬九千八百五十三金鎊：已繳之股本爲六百六十三萬二千五百一十八金鎊：已發出之債券有八百六十八萬七千五百六十金鎊云：總之該公司在倫敦：分行及代理處設於世界之各大主要商埠云：（完）

工商週刊 第一百八十八期 叻報附刊

週間經濟

（亞斯）

▲自二月廿五日星期一至三月二日星期六▼

□…樹膠…□

本坡膠價：在週初二日：行情略穩：星期一以四角五占開盤：至星期三日卸縮至四角六占二五：人星期四後行情轉柔：但實際成交者仍俱持穩：週末以四角四占收盤：去週倫敦與利勿浦之存貨俱有稍增：結至二十三日計倫敦增進二百四十八噸：利勿浦增進六十五噸：倫敦存額計爲二萬五千零五噸：利勿浦爲四千壹百五十一噸：而去年同期之倫敦存貨則爲六萬二千一百零三噸云：茲將週中每日市價列左：「照西商字市買方行情」

廿五日	四角五占	廿六日	四角五占二五
廿七日	四角六占二五	廿八日	四角四占半
一日	四角五占半	二日	四角四占

□…錫市…□

本週錫價最高不過一百十元一角二占半：最低者亦祇一百一拾一元六角二占半：故升縮彈性甚微：上半週每日成交的壹百五十噸而已：下半週乃稍形增加：統計全週成交總額一千一百噸：茲將週中每日市價列左：「照實得力錫鎌行情」

廿五日	一一一元六二五	廿六日	一一二元
廿七日	一一二元一二五	廿八日	一一二元一二五
一日	一一一元八七五	二日	一一二元一二五

□…匯兌…□

本週倫敦匯價週初較軟：週末較硬：故本埠對我國一般匯率亦隨之形降低：滬匯計跌半兩：港匯跌五角：廈匯跌六角二占半：茲將週中匯豐每日掛牌行情列左：

日期	倫敦匯價	匯上海「仙」	匯香港「扣」	匯廈門「扣」
廿五	廿六便十六分三	八九兩七五	拾二元五角	十九元二五
廿六	廿六便	八九兩二七五	十二元	十八元八七五
廿七	廿六便	八九兩二五	十二元	十八元六二五
廿八	廿六便拾六分十五	八九兩二七五	十二元	十八元六二五
壹日	廿六便八分壹	八九兩二五	十壹元七五	十八元五角
二日	廿六便	八九兩三五	十二元	十八元六二五

華僑成功人傳

陳金殿

（續轉載） （亞斯）

陳金殿是和章芳林暨河水道一樣同時代的人：他的籍貫是福建海澄縣：生長在麻六甲：拾八歲左右才來新加坡：家裏很窮：所以沒有受到相當教育：就出來謀生：在「巴打係森父士」洋行 Paterson Simons & Co. 充當小廝：很勤懇：在閒暇的時候：他并拿起筆來習字：就是拿起書來研讀：所以他的地位也就跟他的學識：一步一步的上進：做到和「買辦」職務相當的頭手管棧：并且自己經營一間航業商行：牌號叫做山仰：當時輪船正在初興：來營業的：山仰的輪船已有不少：現在當行星洲爪亞間的仰安仰嶺這些輪船：當初都屬於山仰的：民國紀元前三十三年清光緒五年西歷一八七九年——五日：新加坡的航業主人：因爲政府的驗船條例：對待英藉的輪船很不公平：所以聯群個大會去討論前題改良的辦法：陳金殿被推做這個會的主席：我們於此就可以知道他已經做到當地航業界中的數一數二的人物了：他對於教育事業很有贊助：本坡萊佛士學校的前董操是他出資建築的：雖說他未進過「巴打孫海文士」洋行的時候：曾受屈於一個製造麵餅的「娘兒」：他擲株到街上去叫賣：有一天走到一處路橋頭的地方：忽被迎面一輛車撞倒：盤內的糕餅都打成粉碎：恐怕回去被責：不禁苦從心頭起：雙淚表流：唏哭起來：有一個過路的仁人：看了覺得可憐：就拿出一元錢角：安慰他回去：後來到了成功的時候：他很想去報答這位過路的仁人：可惜沒有法子找得出：到晚年的時候他還常把這件事情提起．并且：以受恩未報抱爲缺憾：也可以見得他的性情敦厚：大有古風啊：

校聞

▲本校九周年紀念誌盛 二月一日爲本校開校紀念日：本校於是晚七時開會慶祝：行禮如儀：後即由校長致開會辭：大意述本○創辦時之情狀：與九年之經過勉大家不要忘掉這之艱難：應努力於將來之建設：次由○員余澄浩黃蕃二君演說：繼開映影片：爲百代公司名劇：凡四十四本：本本精彩：座衆歡愉異常：幕上時現紀念標語：如「紀念本○要勵行師生合作：促本校發展」「本校的存在：基於師生合作的精神：本○的發展：尙賴師生繼續的努力」「紀念本○要努力本校的建設」「紀念本○要發揚補習教育的精神：謀青年的福利」「補習教育：可補救初等教育中等教育的缺點：促進職業教育民衆教育的利器」「要實現民生主義：應當極力提倡實際教育：補習教育便是實際教育的前部」等語：十一時始散會云：

△第二種叢書內容 本○第二種叢書業已出版：已誌前報：因○中執事均忙：於建○募捐事務：尙未設法推銷：知之者尙少：茲先就其內容敍述如次：

計參類：七子目一百二十二目：金融：日四目：進出口子目二：四目：鐘子目拾二目：家器子目：五目：自用品子目十一目：建築子目六目：飲食物子目十七目：什物子目九目：書報文具子目五目：醫藥子目八目：旅館子目二：各類說明詳略互相有：僅述各業之性質而附以營此業者之牌號及住址有詳述其業之狀況趨勢作有系統之記載者觸行辦實：定價低廉—每本實收叻幣三角二占—總發行所爲本○學生消費公社云 〇代校

校友會消息

▲又有一個進成人境的校友 校友李君伊水—本會文牘——於本月一日下午一時在母校禮堂與張梅影女士舉行結婚典禮：徐君价人爲證婚人：蕭君鶴亭朱君雪舫爲介紹人：男子來賓共衆至：鐘鳴四時始攝影成禮：一對新人始由來衆歡笑聲中：攜手登車歸家而去：

職業介紹

本刊爲便利我華僑商店欲聘何項職員：或無論何人欲謀相當職業起見：增闢職業介紹欄：不取任何報酬：惟稿件字數不得過五十字：來函并請加蓋圖章：封面寫交本坡英義街三十號南洋工商週刊社便妥

△待聘▽

黃演元：廣東紫金人：畢業梅縣師範學校：能擔任小學各科教授：尤以算術畫科爲特長：
通訊處 本埠小坡打石街九十七

中外要聞

◎中英關稅條約全文

大英國全境暨印度大皇帝：大中華民國國民政府主席：因欲增進兩國間幸有之睦誼：及便利推廣兩國商務貿易：爲此決定締結條約：簡派全權代表如左：

大英國全境暨印度大皇帝：爲

大英國及北愛爾蘭：簡派

大英國欽命駐華全權公使藍普森爲全權代表：

大中華民國國民政府主席：簡派

大中華民國外交部長王正廷爲全權代表：

兩全權代表各將所奉文憑：互相校閱：均屬妥善：議定條款如左：

第一條　茲約定兩締約國現行條約內所有限制中國任意訂定關稅稅則權之各條款一律取消：適用關稅完全自主之原則：

第二條　兩締約國人民在中國或本約適用之英國各境內運入或運出貨物：不得有何藉口：使其完納之關稅內地稅或其他稅項：異於或較高於各本國或其他各國人民自同一產地所運貨物完納之稅款：

第三條　兩締約國現行條約內所有限制中國任意自定船鈔權之各條款：英國承認一律取消：

關于船鈔及與船鈔有關係之一切事項：所有在中國境內之英國船隻：及在本約適用之英國各境內，中國船隻其所受待遇不得次于任何他國船隻所享受之待遇：

第四條　本約須經批准：批准文件應從速在倫敦互換：自兩國互相通知批准之日起：本約發生效力：

本約英華文字業經詳加校對無訛：遇有意義不同之處：應以英文意義爲準：

爲此兩全權代表將本約二分簽字蓋印以昭信守：

西曆一九二八年十二月廿日：大中華民國十七年十二月廿日在南京訂：

王正廷　Milos W. Lampson.

附件一

大英國欽命駐華全權公使藍：

照會事關於　大英國大皇帝：與

大中華民國國民政府主席：本日簽訂之條約：擬請　貴部長證實本公使下列之見解：

(一)在本約適用之英國領土內出產或製造：並運入中國之貨物及在中國出產或製造：並運入上述英國領土之貨物：無論從何處運抵：關於進口稅內地稅通過稅及其有關係之事項所受之待遇：不得次於任何他國出產或製造之貨物所受之待遇：

(二)在中國出產或製造：並運往本約適用之英國領土內之貨物：暨在上述英國領土內出產或製造：並運往中國之貨物：關於出口稅所課之出口稅內地稅通過稅及其有關係之事項所受之待遇：不得次於運赴任何他國之貨物所受之待遇：相應照會貴部長查照爲荷：須至照會者：右照會：

大中華民國外交部長王：Milos W. Lampson.

西曆一九二八年十二月廿日

◎蔡孑民吳稚暉歡宴中法要人

△爲促進中法文化事業

上海十四日通訊電：中央委員蔡孑民吳稚暉張靜江王寵惠褚民誼司法部長魏道明立法委員鄭毓秀：爲世界學社及促進中法文化事業：特邀請中法各要人歡宴於蒲柏路二百四十號中法學堂禮堂：計法國方面到者：有法使瑪德祕書奧斯出刊格越南外交局長茄樂紹濟局長：卜魯斯滬總領事柯葛林副領事白浪度陸軍：參贊茄費爾法總巡費沃禮銀行界白玲中法銀行經理：蒲特洛法文匯報主筆方德諾醫師郎培安：我國方面者：有訓練總監何應欽外交部長王正廷鐵道部長孫科：工商部長孔祥熙交通部長王伯群警備司令：熊式輝市長張定璠豫鄂張乃燕陳和先(金旁)傳秉常錢新之金問泗陳世光宋漢章宋梧生等六十餘人：入席後首由蔡孑民先生致辭：略云：本日爲中法文化事業發緊：二十多年來：同人等在法時有世界學社之發起：曾致力關於科學美術之提倡：革命的宣傳：經法國之相當贊助：今天法國代表在座：法使向來盡力於中法文化事業：望此後中法文化合作：能有所貢獻於全世界：世界社所進行各事：宗旨可由李石曾先生作詳細報告云：次由李先生報告云：在辛亥革命前：發起組織世界社：曾在法由張靜江先生出資：與稚暉褚民誼主持：出版世界書報及其他關於美術出版物甚多：創辦新世紀時：中山先生曾在巴黎社內：寄居甚久：辛亥革命後：陳英士先生亦經極力援助：以後由文字之宣傳進於事實的工作：如留學生之介紹：儉學會：勤工儉學會之組織：歐戰時：華法教育會成立：戰後在里昂創辦中法大學：在北平亦有中法大學：文理科社會哲學科在滬亦擬設中法大學：將藥科法科云云：嗣張與王魏褚演講：張謂因本人體弱：目下注意建設工作：此後當極力贊助云云：吳謂中法文化有接近處：將來必有良好結果：鄭魏則謂擬組織國際通訊社：褚演說則謂爲什麼要中西樂學研究所理由：在滬設立微生物研究所：相附而行：請大家幫助：法使任李石曾報告後：亦起立演說：本人甚注意中法文化事業：能得蔡李諸先生援助：此後當更努力云云：王正廷演說：在中法文化事業須合作：對中法兩國交亦當親睦：孔卜魯司亦有演說：下午三時半攝影而散：

◎歐洲全境之冰雪世界

▲國民新聞社柏林二月十二日電　歐洲中部及東部之嚴寒氣候：現已展至法及瑞士：柏林與孟尼開之快車：行抵威丁堡附近：因大雪旗號不明：致與對方來之客車相撞：搭客十七人均受重傷：又德好爾司頓戰艦：於巴往五日中：計自流離的海冰中救出商船卅八艘：其他戰艦亦均從事救濟工作：但以冰堅：非徒無功：反恐受損：蓋於堅冰中鑿路者：何堅固之戰艦：於一小時僅能航行一基羅米突云：飛艇之輸運糧食及藥物者：亦被冰阻之船隻者：仍絡繹不絕：

▲路透社十一日匈京電　匈國自一八六零年後：未有如今之冷者：有數處溫度爲零度下廿二度：

▲路透社十一日捷克京城電：此間奇寒：一百五十年來：以今年爲最冷：火車因車輪冰凍：不能按期往來：各處雪暴甚：火車多陷雪中：

▲路透社十一日丹麥京城電　往來於大帶河之船隻及火車渡船爲冰所阻：不能行駛：凝冰船爲之開路：然極感困難：島嶼多因水凝結冰：交通斷絕：現用飛機輸運食物：大渡船載有來自德國之裝客火車者：到在德國與丹麥間之波羅的海爲冰所阻：

▲路透社十一日君士坦丁電　本星期內土國有火車四列車：前後爲雪所阻：至今尚未開行：英貝克巴頓爵士因公赴伊拉克：中途雪阻：遂僱乘車客乘汽車返君士坦丁

△路透社十二日倫敦電：東風如削：今日吹雪至英：大寒襲之：內地道路因雪暴不能通行：

△路透社十二日倫敦電：歐洲氣候如在北冰洋中：許多慘劇由是發生：華沙電稱：波蘭人凍死者頗多：有流氓三十四人搭篷居於森林中：竟全數凍死：

△路透社十二日蘇菲亞電：布國在黑海之口岸：凡爾那與貝格斯兩處：爲冰封鎖：船不能行：海濱縱目：所見皆冰：且冰結甚厚：可以行人：此種狀況：爲一八四九年以還所未覩：鐵路運輸亦甚困難：布國恐將有糧荒

△路透社十二日阿姆斯特丹電：天寒冰凍：萊登市議廳爲古時建築物：藏有無價實物美術品書籍：不幸失慎：悉被焚燬：雖救火員五隊馳至：但乏水灌救：無以制火：觀者數千人：同聲嘆息：

△路透社十三日倫敦電：今日英倫各處：在冰天雪中：預料氣候將更冷：全國鐵路及道路交通皆受影響：如歐陸然：凍死者頗衆：

△路透社十一日倫敦電：歐洲全境無處不冰：各國都城來電皆謂氣候奇冷：爲生平所僅見：

△路透社十一日柏林電：德國寒度極高：爲一七一九年以後所未有：西里西亞寒暑表降至零度以下四十九度：白萊斯勞地方今晨有大爆裂聲：全城震愕：後悉係歐德河上之橋爲冰凍所炸裂：柏林平均溫度爲零度下十三度：波羅的海與北海諸口岸之航業：因天氣寒冷異常：現皆停頓：波羅的海中有船七十艘爲冰所困：而愛爾白河亦有六十艘陷於冰中：所需食物：由飛機運往接濟：柏林人士因患凍病而入醫院者：二百七十人：已死二人：福爾克埠煤氣管凍裂：煤毒死者四人：自佛利德利夏文至埃及之飛船：因天寒暫停飛行：

△路透社十一日柯洛業電：萊因河航業因有流冰：已停航半月：此間病痢傳染甚盛：

双桃牌

煙枝常同

滋補益體母

▲求健康者注意

夫(益體母)爲美國專門清血及研究衛生血學博士發明由當長最著名的美國藥學大藥廠製造發行數十載暢銷遍五洲其藥質保採取魚油原有精液並西騎血質多方製鍊純粹 成爲其補質勝過其他魚油十倍以上且一服卽能消化運行血管以補全體凡血氣衰弱心腎不調飲食不化形容枯槁咳嗽不止手足無力疲骨如柴工人辛苦房事過勞體質虛損以及婦女產後無力月經不調等症服之立見神効卽無病者服之亦能補腦提神強身壯骨老者能還童幼者易長生其功効殊難指數非市上所售之普通魚油非混以麥芽卽參以呆仁不但無濟補之可能而且反礙消化誠非其他所可同日而語也凡我同胞諸君欲求健康者請嘗試之

(一)服法每飯前服一二茶匙小孩一半
(二)價格每瓶二元每打二十元批發從廉
(三)經售南洋各中西大藥房均有代售
另有一種(益體母)專治肺癆病

衛生自由牀

此自由牀係衛生學專家沙博士發明爲近時最實用之製造品也本公司爲提倡衛生利便我僑起見運新來坡以供公用但此牀貨美價廉暢銷甚廣存貨無多購者從速茲將此牀特色之點陳之於左

(一)此牀爲衛生博士發明在在以適合衛生爲本位
(二)此牀係用上等純鋼爲實格其強固之韌性力較尋常爲強硬
(三)此牀內部之牀褥係採取上等鋼質故稀光滑面堅固不必另加布褥卽可用此牀自如旋轉順意涼且軟也
(四)此牀長六尺闊二尺五寸其重量不過二十斤之譜
(五)此牀可坐可臥可關可合聽用者自便
(六)此牀每架只售一十五元五角批發格外便宜
(七)此牀爲醫院病家學校旅行戲場營子軍旅行家以及野外遊行樹膠園內最適用之物其質小而攜便故也
(八)此牀南洋各大藥房均有代售

(電話七百四十五號)

總發行星洲仁濟大藥房

Hinnam & Little Dispensary Ltd.

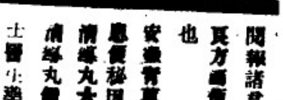
309-311, North Bridge Road, Singapore.

報章上之切身問題

大凡閱報者對於本地之新聞特加注意者若對於切身問題之新聞則更加注意矣若然則清導丸應爲閱報諸君人人所注意也因此丸乃治療便秘之無上良方而便秘又爲人類最普遍而最有損康健之疾病也

安徽寶章鎮(土旁)鄒員純濟民君來函云(鄙人常患便秘因而血液不清身體虛弱後依友人之勸試服清導丸大便遂無秘結之病而身體亦較昔強健)

清導丸價目每一瓶大洋六毫半打三元遠東總發行韋廉士醫生藥局星架坡馬六甲街各藥房均有出售或直向本局函購郵力不取



▲禁娼

花柳之毒、小之足以生瘡結、大之足以傷生命、其至遺害子女、其傳染之源、大都由於娼妓、今當道嚴禁之良有以也 虎標永安堂之清快水、爲消除花柳毒症之靈藥 患者服之 藥到病除、茲畧列其主治各症之功效如左

虎標清快水

胸膈飽悶 赤白痢疾 食積不化 中風肚痛
發熱頭痛 嘔吐逆氣 青熱目痛 膀胱痛氣
風火牙痛 大便閉結 風熱喉痛 腸風下血

金葉標萬蘭池酒

此酒乃確係法國製造者

SHIPPED BY
THE WELL KNOWN FIRM
DENIS - MOUNIÉ & C°
ESTABLISHED 1838
PURVEYORS
BY SPECIAL APPOINTMENT
TO
THE LATE KING EDWARD VII
&
TO H. M. KING GEORGE V

担己藏十[illegible]之久

金葉標萬蘭池酒
此酒乃用頂好葡萄汁釀成
担保已收藏十五年之久
自一八三八年起運銷於世界各處
是法國製造者

可向下列各號購買

新榮成　泰泉成
瑞利公司　振源公司
振源興公司　永興公司
建泰登記　錦安公司
林坤公司　儒煥公司
萬美公司　新永泰
和美興　安東莊公司

凡購此酒一樽者即贈以免費酒樽二枚

專權代理三州府四州府暹屬及蘇門荅臘

緞葛兄弟有限公司

發售

著名聖藥

性之靈紅花油

沙弥蓮藥善補靈藥

大力自來精保血蚊烟香

補力克廣嗣水瑞芬氏廣嗣露

返老還童生殖靈跌打駁骨還魂丹

上海施德之濟衆水羅士露斷根洗藥精

羅士之提神補氣藥丸黃愼堂花柳搜毒藥膠

香廬顯製消痰牛夏雞敬和堂驗名肥兒疳積散

少年新藥換膚美容機唐堯齡實救瘵肺藥水

龜品眉壽種子藥丸天壽堂姑嫂調經丸

三鞭戒煙廠利權屈臣氏哮喘煙絲

丹灶種皮膚水雷允上六神丸

中國木虱藥殺毒蛇頭石

花旗參茶補精丸

美容粉羊肉汁

大醫批發

已

叻會豐商店批發

身體軟弱如何培補

四川商人之謙言微中

今天智慣上邊時時期四川各藥品之源道現有四川重慶勝家公司經理劉硯卿君對於身體軟弱者用補品之經驗有所佈左以供諸君之研究

劉君云、余體素弱、氣血虧損、頭暈眼花、辦事無精、常服洋參鹿參冬蟲草鹿膠以及其他各種補劑、幷未見効、家人均憂、嗣因見廣告有介紹韋廉士紅色補丸之功效、遂購服韋廉士醫生紅色補丸、不兩月精神大振、頭不暈眼不花、食量爽進、辦事耐勞

今年餘健康情形有增無減、余與家人均大喜望外也

韋廉士大醫生紅色補丸為補血補腦之神藥、馳名天下、療愈四十年、至今日愈銷愈盛、五大洲幾無一處不銷、無有被該丸所愈疾病之人、其治病強身之功、即此已可概見

凡患血薄血虧、各症如瘋濕骨痛、臀尻痠楚、腦系軟痛、消化不良、胸肺萎弱、未老先衰、諸虛百損、以及婦科各症、無論老幼、均可服用、無不奏奇效焉

韋廉士醫生紅色補丸、凡經售西藥者均有出售、或直向叻埠韋廉士醫生藥局郵購、每一瓶叻銀一元五角、每六瓶八元、郵力在內

好端端的花盆、為甚麼要下弄一個孔呢？啊、原來是漏水用的；如果水那一花根就要爛了、花也要謝了、既這麼著、人們體內所餘的積起來不去清除、伊身體便發生頭暈口苦、肝火升、神疲、痔瘡、便血、都是這些廢料作祟、如要清除體內的廢料、使你康強活潑、除了清導丸沒有更好的藥了。清導丸性和效大、男女老幼都可用、衛伊的益處

價目每一瓶大角每大瓶三元、韋廉士醫生藥局發行、叻坡馬六甲街各西藥店均有代售、或逕向本局郵購、郵力不取

南洋

利寧島近況之安靜

門濤氏理想之可佩
共產犯人將來之命運

—泗水—

利寧島上部：政府用爲放逐共產人之地點：人皆共曉：日前有該地行政長官門濤氏，因患盧疾：特行請假來此調治：順道擬赴牙律地方靜養：原以深山之天氣清涼：最宜於治盧也：門氏想在該處住留二月以後：卽動身回國：當到埠時曾對本埠荷印鐵報記者談述利寧近況：並詳其大畧以實本埠新聞：

門氏歷述利寧地勢甚高：四面環湖：氣候惡劣：最易發生盧疾：該地行政事宜：漸上軌道：前途甚堪樂觀：當鐵勒赴省長抵地時：居民皆有升旗：并奏樂唱國歌歡迎：省長目覩當地安寧狀況：極表喜慰：雖前時曾有行政官與軍隊當局衝突事件：經其從中排解：結果已告平息：

門氏對於行政手續：以得部下充分援助：且軍人未嘗侵越：於是治安秩序：井然有條：至該地所有之八十名軍人責任：除探險外：卽專爲防守之事：因該地分爲兩區：將著惡之犯人分開：雖彼此地點互相距離：然惡劣者時行潛逃探林中：間或渡河往所不慣：蓋存潛入善犯之地：從中煽惑：激起搗亂：故當局擬將惡犯地點：再行遷入三十公里之深山中：庶幾相距較遠：而杜絕惡犯之陰謀也：惟此事舉行：所有軍人六十名：最少須調去二三名：如此兩地間防守軍人不免缺乏：犯人生活：每月作工薪金爲十二盾半：另有津貼之所費九盾：統計所得二十一盾五角：實已足度中等生活：且在該地亦有政府土庫之組織：犯人應用器物：皆由其購買來：至犯人重要工業成績：乃在該地建築道橋：以備船隻停泊之所：

門氏謂本人不能久住其地：擬實行減少犯人薪金計劃：任其自由選擇種植事業：初期可先耕種稻田及玉蜀黍：再經三四年後：卽可從事於丕種植：第五年則種植樹膠田園：此事固非易舉：然門氏理想卻如是：蓋以遠不出產：可供在地居民之用：民有樹膠產業：勢不得不實行與外島合作貿易：運輸手續：現已有政府租定之小公輪船：每　必有一次停泊：來時裝滿貨物：去時空載而返：若此理想實現：各種出產：均可借此船歸途以載往安汶或孟加錫發賣：營業所得：當足犯人生活之費：其關於操作之犯人：當然嘗由政府自行供給也：

門氏推測該島犯人之將來：再過數年：或可有配返原籍之望：因犯人中：現多有懊悔而懇表示：較初來時帶有共產色彩：實已相差甚遠：更有惡犯地點之犯人：自行懇求願與善犯同作工者：門氏對此：概然諾之：以致其他同伴：亦有能漸覺悟者：並對犯人已改善者：配返原籍施行步驟：或將先調被釋犯人於外島距離城市稍近之僻靜地方：再度試驗：是否變更善良：總而言之：利寧現狀安甯：雖間有門爭事：此殆爲人情常事：如前次某犯受人淩辱：其夫爲泄憤故：用斧對其同犯擊傷：然當時案已由彼輩自行選舉之監光頭：公道處治：溯自麥梭軍官：將該地行政交付門氏手中：迄今不過十五個月：而該地已大見進步：犯人亦漸漸改變態度：可知門氏之功不小也：

彩票依然暢銷

前次彩票開後：各華人販賣彩票者：以受損失過多：皆擬以後不再預購：多數彩票待售：據外人猜測：彼等因前次之開彩期較提早：致使彼等店中所存彩票：皆不能消去：所受損失不少：以後必不敢再如前次之爭相購買：但此種推測：已知其不確：因本月十四日中：所售出之彩票已不下八萬張：若與本發之彩票張數定額：仍與前次相同：（十萬張）：則一星期中：仍可完全賣完：存島已賣出之八萬張彩票：本埠佔有二萬五千張云：

華議員將取消

市政華人議員林傳福君聞將辭職：李平安君又已被舉爲省議會常務委員：二華人議員之遺缺：皆待人填補：候補者現尚不知爲何人：但據可靠消息：此二空位將不再舉人補任：因華人社會心理：對於選舉其同種人爲市政府職員：皆不注意也：

對巫人學生之新禁令

傳聞本埠各土人學生所組織之童子軍：近日接有政府當局之警告：大意謂彼等用紅白相合上繪牛首之旗幟：當靠不着：不論組織何種團體：亦不得紀念曾波納可羅：曾波納可羅係一土人自由之英雄：同時各處警察：亦接有同類之命令：命彼等警告各警區內：土人機關董事：不得有上述之事件發生云：第此種條例：能否發生效力：尙須有待於事實證明也：

菲律濱華僑教育概況（一）

—菲律濱—

一小史：美國人據菲島之初：華僑卽自領事署設立學校一所：以領署進款及私人樂捐之經費維持之：其目的只在教授國文讀法及書方：其時學生數不多：及四年後：第一任領事任期既滿：乃以學校管理權移歸華僑善舉公所：增聘英教員一人：自是及今：華僑學生遂有兼修英漢兩科：對於經費維持：其來源則爲華僑商人之各種捐款：

迨一九一一年：值我國辛亥革命：華僑內感增進國民程度之必要：外鑒菲人教育程度之日高：知擴充學校爲當務之急：中西學校乃脫善舉公所而獨立：另組織董事部以辦理之：是時經費仍爲善舉董事及若干華僑之熱心認捐三年：以爲試辦：校所則遷租於仙沓伊仁那街：學生數漸增：教員數亦從之有加：除日課外：並添設免費夜課：以收容一般因經濟或職業關係：不能肄業於日課之青年：

迨一九一四年：華僑漸覺臨時捐募學校經費爲不便：由乃中西學校董事部召集華僑大會：討論求便：一切商人得酌量其能力：逐年納捐教育經費若干：俾學校得有可恃之收入：經衆研究之後：乃有明定計劃：議決華僑商人：每年所納居留政府之營業稅：每百元附加捐二元：爲華僑教育之用：一九二一年改爲百元加四：至一九二三年：乃復改爲百元加三：營業稅不及五十元者：每期至少附捐半元：（非商人而求爲會員者：只須年納四元之特捐：此例復於一九二一年廢止之：僑名流學者咸熱心於教育會董事：全體贊成或責任會員二人提出大會通過：亦得加入爲會員：免納會金）主持徵收及校務者：爲華僑教育會：成立於一九二五年：經商務局註冊：所辦學校復經本教育部及北京教育部承認：自會組織後：華僑教育之進步極速：五年後：岷埠華僑學〇增加六倍：其餘各處：（卽所謂洲府山頂）亦有同樣現象：學〇逐相繼設立：

在歐戰以前：菲島華僑學〇只有兩所：一在岷埠：卽上述之中西學〇是：一在怡朗：名爲乙種商業學〇：其時兩〇學生數目不及三百名：今則學〇幾有四十所：學生已超過六千人：各〇有其作華僑宣傳之董事部：與（華僑教育會之性質略異：於下詳之）各〇爲兼授英漢：岷埠及其他大埠之學〇：則爲兼設日夜課：且得居留地教育當局及財政當局之助力不少：教育當局常派視學指導英文部：財政當局則代收營業附加捐：華僑學生之驟增之原因：約分兩條如下：

一：中國政局劇變：僑民漸覺教育之重要：

二：福建內地擾亂：華僑多攜家南渡：

三：菲島移民局限制過嚴二十二歲之新客不許登岸：

四：女子教育漸就發達

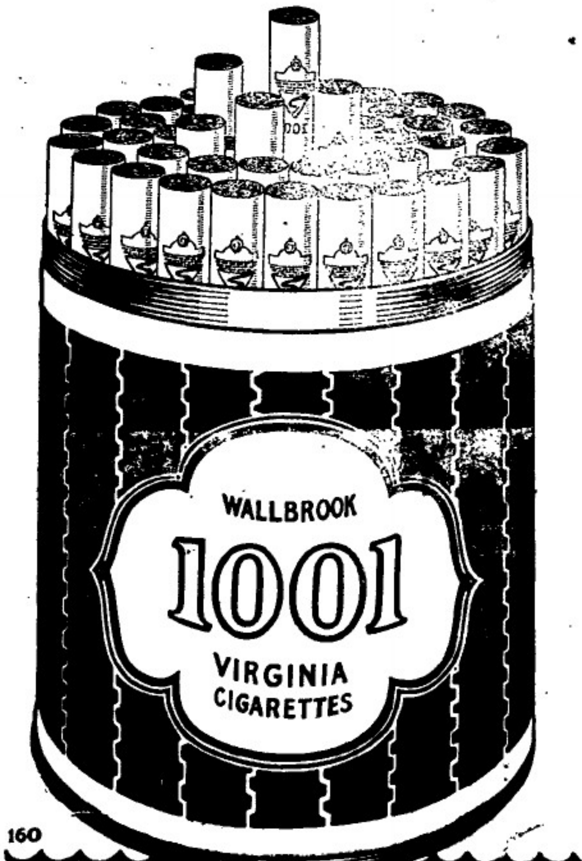
二華僑教育會：凡納營業附加捐者：皆得爲教育會普通會員：僅因人數過多：集會困難：故另由普通會員之特別熱心者：自具志願書：爲責任會員：享有董事部選舉及被選舉權：董事部部員十五人：按教育會權：內設會長副會長司庫各　人：會員義務性質：另聘會計及書記各一人：辦理會中常務：現任會長爲陳迎來先生：於今連任十三年：歷次告辭：會員皆不與通過：會中附加捐及學費：歲入約十八萬餘元：歲出則極力節省：只須約十八萬餘元：計附加捐約佔歲入總額三分之一：其餘來源爲學生學費：日課學生每學期各納二十元：全年四十元：中學每學期三十元：全年各六十元：夜課學生：數年前免費：現因教育經費支絀：每學期小學生各納八元：中學生各納十五元：其歲出之支配如下：

教員薪俸約佔四分之三：

其餘雜費約佔四分之一：

計中小學生平均每名約須津貼教育會款三十七元六角：現在會中所辦學校計中學　所：小學三所：小學分校三所：女學一所：日課學生一千七百名：夜課學生約千名：

以〇代（校）字　（未完）



1001

VIRGINIA CIGARETTES

請吸一〇〇一煙枝

此煙有香甜之美味

160

法國晏地千路白濁丸

担保三點鐘立見奇効

此藥丸創於一千八百十四年爲世界上最靈効之白濁藥總治五淋白濁尿管腫痛限三點鐘內立見奇効

有斯疾者急宜購服

南洋總代理 叻 怡保 庇能 金日豐商店

四點牌香烟

僅有之四點牌吸者莫不甘之如飴、、

This advertisement is issued by the British American Tobacco Co. (Straits) Ltd
(Incorporated in England)

○承退聲明

啓者謝中英記(即謝讚讓)謝漢英記(即謝護諧)於一九一八年裕來登號與楊炳杰陳錫昭合作在新嘉坡勿基五十號(即現在四十五號)泰榮公司經營樹膠什貨九八生理今因謝讚讓謝護諧兩人志願別業願將名下生理劃歸楊炳杰陳錫昭兩人承受經一九二九年陰不哇里廿八號截止在本街事處歸劃清楚嗣後泰榮公司生理盈虧概與謝讚讓謝護諧兩人無涉倘街嗣輕葛來往未清者請即于此登星期內前來理會清楚逾期無效特此登報聲明

附啓者敝號前任蔣石才君爲買手經手一九二九年二月廿八號自行辭職倘有街數手續未清者自登報日起限壹星期內前來理會否則不生効力

承股人 楊炳杰 陳錫昭
退股人 謝讚讓 謝護諧 仝啓

一九二九年二月二號 田

◎廣福廟啟事

公啓者茲我兩屬廣福廟及學校因修訂章程草案特於己巳年元月廿八日下午一點鐘在廣福學校開同人大會討論修訂事宜請兩屬同人踴躍赴會共圖切磋是幸

議目

(一)覆議前期議案
(二)討論本廟及本學校章程草案
(三)臨時動議

民國十八年三月四日 廣肇廣福廟暨學校董事部謹啓 田

○新加坡改良市政局通告

△一九二七年新加坡改良市政條例
△修改一九二九年第二號之修改良圖……

爲通告與本圖有關之地主知悉照得本局曾將上開之圖本加以考慮認爲有修改之必要該圖係表明奕芝律之普通街巷本局特按照一九二七年新加坡改良市政條例第四拾九則已將該圖製就其副本可於每日辦工時間內前來向本局經理人索閱如有礙商事件亦可與本局經理人接洽此佈

新加坡改良市政局經理人哥也啓

一九二九年二月廿七日 「格(？)」

○輪船啟行日期通告

△里馬斯輪船公司之「怡打里馬斯號」……

啓者航行鹿特丹「荷」漢堡「德」安越「比」等處之怡打里馬斯號輪船將於四月初開行欲知貨物運費及詳情者請與本代理人接洽

代理人星嘉坡 非洲東方(馬來)有限公司啓

民國十八年二月十五日

愛情

——是有條件的——

「愛情是有條件的，因爲我們不能無緣無故而發生戀愛，那麽須要有初引起戀愛時便是條件，這至益戀愛，也便是條件益滿足時期。」這一段是友人王君說的話。她有一個男性同時和兩個女性發生戀愛，或反之。愛的熱度皆達沸點，到了難解難分的地步，要怎樣解決呢？惟有把兩個戀人中的條件來比較一下，孰優孰劣而定取捨」，這又是愛情是有條件的一個舉例。

品貌，我以爲是諸條件中的最重要者，如果品貌不揚，皮膚粗黑，雖任何條件都極滿足，終不免減却許多的美感。

楊寶信大醫生，畢業于美國之加哥電學大醫院，近發明一種美容粉，粉的原料，概用電製成，沒有含一點的毒性，其質極幼嫩，其味極芬芳，其顏色帶淡紅像天然的肉色一般，擦上面部於數小時不會脫落，而且藥力能夠透入皮膚的內層，吸收裏面藏着的垢穢，像「面皰」「暗瘡」「雀斑」「粉刺」……等毛病，施用此粉二個禮拜，就可消除無遺，倘使沒有効力，即退回原價以爲條件，美容品中確實是再好沒有了，保護與清潔皮膚及有戀愛中的女士們，請賭試試。

"CLEOPATRA"
Balm of Beauty

(定價每罐壹元二角五分)

(批發另議) (外埠代理章程面訂)

本坡代理 合登書店 三益公司 大馬路新的書店
海山街南國神農藥房 電話三四五一

楊寶信電醫院謹啟

○石叻小坡善濟醫社鳴謝捐欵廣告 (恕不稱呼)

啓者本社戊辰年派鄭秀溪往本坡勸募年捐荷蒙諸賢慨善翁樂助踴躍捐款芳名列后

何顏養夫人助藥壹千劑 唐其女士助藥二百劑 無名氏助藥二百劑 張黃氏助藥壹百劑 梁容勝助藥壹百劑

天德堂捐銀壹百元 金花廟捐銀五十元 新協興捐銀廿五元 林炳楠捐銀二十五元 陳棟捐銀二十元 成昌公司捐銀廿元 新南昌捐銀廿元 廣福昌捐銀廿元 林茂借仲捐銀二十元 邱益昌捐銀二十元 郭鼎盛捐銀二十元 廣泰盛廠捐銀二十元 林盛茂捐銀二十元 陳亍 嘉慶捐銀二拾元 新再興捐銀十五元 金興利捐銀十五元 梁永吉捐銀十五元

德興 源和興 大源當 致成號 朱有蘭 黃萬隆 萬益隆 德發興 恒生號 順德發 松林火鋸廠 張文炳 王水斗 源和 車公司 美發公司 鴻珍號 瑞發興 恒隆號 以上拾九條各捐銀一拾元 陳妙森 楊吉林 源成興 復美號 振興隆 王振泉 何源號 陳天彩 楊永益 仁壽藥房 聯興號 張興發 無名氏 王水 育生 鼎盛源 梁華號 神農藥房 謝平安 余森泉 松茂公司 以上二拾五條各捐銀五元 嘉興 車公司 金興裕 瑞陳公司 廣昌 何羅安 林吉水 德昌號 余森 楊林 電車公司

寶金興 裕安當 潤天酒樓 靖善局 陳興盛 以上四條每捐銀四元 陳喜林 鎮橋才 基生裕 安當 春牛和 大安當 光東公司 泰祥號 天華公司 萬順隆 榮泰當 盧正成 有盛號 薛金牛 廣德源 廣裕豐 振和號 南發樹膠廠 以上二十五條各捐銀三元 養合號 新合勝 瑞源豐 林錦 利瑞源 有聯興

恒裕當 恒和當 大和當 大同當 榮和當 大成當 萬祥當 東和當 萬豐當 陳附盛 陳裕 南美 萬川樓 醉香樓 杏春林 玉錦棠 人和號 何和當 南成 盛號 恒裕 羅子當 吳永棠 何南當 大泰順 萬森號 泰當 陳同 新發 聯珍公司 陳逵號 東興棧 陳發興 怡和興 英記號 胡大姑 多昌 廣芝林 三益公 茂祥號 東昌號 英龍號 泰興公司 寺安號 黃光 新合利 謝坤記 錦興 楊潮發 鼎昌號 裕棧 南昌公司 廣東號 泰安堂 李 裕和 新協興 元盛號 陳昌 民興 興華號 熱房 大中分局 聚芳號 崇德酒店 金泰興 延壽堂 天一分局 仁美號 盧泉 泰牛當 泰米當 陳泰萬昌號 友益裕 公順

聯友公司 陳守石 協和號 合利源 泰隆號 德昌號 泰安當 松成號 新開發 永同春 義興號 福金泰 聯益 萬和號 伍元記 梁友 萬合豐 萬益之成 胡瑞德興 許陳公司 萬山 錦裕號 濟成 安公司 怡益號 李桂茂 潮永昌 生號 鄒茂興 福和公司 福裕公司 生利號 泰春堂 洪泉美 雲暉 鄧文香 洪泉安 無名氏 南興號 金成春 鄭生 振源昌 陳松興 以上一百二十一條每捐銀

記 元 陳金波 協祥 大祥當 萬泰隆 廣和 大生當 德生堂 陳佳 萬山 有明 瑞英號 金興號 永豐號 新隆 興 梁振豐 心田 大富昌 大中原 永記 利隆 萬泰 大三昌 大光昌 彩號 協和 聯盛號 南昌 恒昌號 德隆 梁達 南厝 發號 陳偉 生 義興號 廣興號 保源發 保源堂 廣源昌 廣興和 羅迪記 振興號 祥裕 松興號 新號 鼎和號 均興號 中央號 源湘舟 源東號 福義隆 雙昌號 泰興 泰益號 大興號 鄧成坤 劉萬興 德昌 大昌 泰號 永吉昌 侯利記 李澤 元利號 保新號 保號 生利隆 中興 泰興 天長興 天成號 廣和號 李華盛 源順 鴻昌 麥紹號

祥號 禮和號 裕泰祥 大同 彰和 南益隆 振泰號 順隆號 廣和 豐源 公司 南興利 廣興號 新豐號 金台發 信昌利 輝新號 給彰號 黃泉隆 正昌號 裕興號 振華興 新德利 興利號 新治號 和 傅成利 源泰公司 復成 巧新號 儒煥 新德豐 新和 美號 廣昌號 和興號 義美號 寶華新 義孝 生棧 萬昌號 勤協益 慎公司 劉輝記 林合成 錦興順 南生號 廣祥號 新泉成 和昌號 南成 源振昌 新美 廣仁號 勝公司 劉合 新豐泰 泰安 同興隆 發成 振源號 和 恒豐成 泉順

公司 福振美 利興公司 祥益號 泰興號 新福泰 普通莊 恒興號 恒利當 廣益隆 豪發號 和利 管大興 和益號 福安堂 星發號 福隆號 李永新 金福源 興合勝 利興號 林和利 林華順 梁圖臣 容合號 義美號 新水利 廖淑修 南洋號 廣和祥 健興號 振泰興 啓新號 泰祺昌 元亨利 黃公安 德壽棧 瑞利益 廣振興 協和 泉(水旁)蘆守德 連號 捐銀一元 實振興捐五角 福德和 彰新成 永新號 福姓興 古黃氏 以上卅一百七十一條每 八丹良隅 金振興捐銀十元 德康公司捐九角 何利昌捐銀五元 何錦成 黃炳記 王福牛 以上各二元 茂興號 豐泰號 品芳 李坤 新和昌 以上各捐一元 集慶 濟華堂 萬利號各五角

(倘有錯漏祈示更正)

中華民國十八年三月五日 (三) 新嘉坡善濟醫社謹啟

SOLE AGENTS:—PATERSON, SIMONS & Co. Ltd.
Singapore, Penang and Kuala Lumpur.

○承退聲明

啓者小坡西亞厘律門牌五十二號俊成號京菓雜貨生理原係沈冠森姚仰高合資創設今因志圖別業自願將俊成號店底貨物及各帳數目一切頂與俊興號承受當時議明俊成號來往以及揭抵保等情限一禮拜內務即來理會清楚逾期乃係自誤與俊興號無涉此佈

民國十八年三月四日 「田」

承頂人 俊興
出頂人 沈冠森 姚仰高 仝啓

承頂聲明

啓者本坡丹良禺門牌八十六號余源興咖啡生意乃余德所創茲因志圖別業願將該號全盤生意係私店底招牌等頂與王詩鴻承受倘余源興號余德昔日有與各寶號來往賒項或揭借擔保等手續未清者由登報日起限一禮拜與承頂人理會逾期自誤與承頂人無涉先此聲明以免後論

民國十八年三月四日 「田」

承頂人 王詩鴻
退股人 余德 仝啓

「苿利老斯」牙膏能清潔諸君之牙齒及磁質且能毀滅口中之病菌以防牙痛及牙齒之疼痛暨磁質之傳染病

試以「苿利老斯」置於乾牙刷之上面刷之則當發覺極其潔淨與清爽也

(第○肆)

KOLYNOS'S DENTAL CREAM

●福●建● 關於福州特種消費稅之近聞

▲織物類局荷槍收稅

各商業請求撤銷消費稅：通電各省商會：及實業團體：一致援助：已誌前報：茲聞日昨上海總商會：及香港華商總會：曾先發代電閩當局：陳述意見：茲探錄原電如左：電一：福建財政廳鈞鑒：據閩省各商業電稱：閩現行消費稅辦法：悉反中央裁厘議決案稅率：又超出厘金額：並內地節節設所：征收查驗：煩擾過於釐金：萬難忍受：除電懇政府取消外：乞分電援助等語：查上年裁厘委員會：議決之裁撤國內通過稅：改為特種消費稅施行大綱：其規定裁釐改稅最要辦法：約有數項：一稅額不得高於厘金原有之稅額：二應力避節節卡局征收留難之弊：一稅之後：通行全國：三徵收方法：須先諮詢商業團體之意見：四民生日常必需之品：必須免稅：非轄境內大宗出產品：不得征稅：現按閩省所擬辦法：適於以上各節：似此全未顧及：轉為變本加厲之處：如果直情逕行：商情必大紛擾：亦實非政府裁釐恤商之本旨：應請將閩省征收消費特稅辦法：按照上年裁厘委員會原案：先行諮詢商業團體意見：以定取舍：而免苛擾：至深盼禱：上海總商會叩淡電二：福建省政府鈞鑒：閩屬帑賦：民貴商艱：消費稅繁重：力所難堪：伏乞明令撤消：以甦民困：而恤商艱：實深德便：福州庄三山華社全體叩佳：

又福州總商會商業研究所：接潮州汀龍會館製紙商代表楊葆球：楊蓬年等：關於撤屋金：本局善政：忽創立消費稅：變本加厲：比之萬惡厘金：煩苛尤甚：乞轉請政府明令取消：以恤商艱：而維國貨：

又訊當初籌辦時：十六日至廿日：以五成徵現：五成登記：織物類局所轄之綢緞布疋繇廣各商：登記之款：尚未照繳：各業商意在消費稅重於厘金：正在反對該款：欲待根本解決再繳：該局重罰貨已報稅：己有兩旬：自稱任延：於前天（八日）派有軍隊荷槍向各該商店催收：惟各業自謂濟天白日旗幟之下：未有吳士荷槍催款：適屢歷年關：恐有誤會：當報總商會：請為勸止：時省府陳秘書長凡：公安局鄭局長：財廳募債委員黃鴻滋均在座：當由黃立電財廳：通知代行廳務秘書長玉震雲：速電該織物類總局：立即召回荷槍吳士：欠繳之款：商會亦諸業關係：陳光：分任城鄉勸導各商照繳云云：

●航空學校重新考試學生辦法

須有一值五萬金以上之店東方得屯驗體格

福建民用航空學校：自該校主任陳因除赴菲收捐款後：骨辦該校校務：分交陳子文：薛挨連：李逢煊三教員負責維持：聞陳國樑赴菲後：薛李二人獨行：凡事不使陳子文與知：陳遂函蒂向該校委員會辭職：近該校薛李二人以往日收錄厦學生：不能事事遵：頗為悉猶：擬將在厦各生：重新甄別：只留五人：與菲島送來拾五名：共收二十名左右：兼近該校函令各生：一則限于二月十九到校：過期除名：一則令其於二十日在厦年會考試：未考以前：不得來校：茲照錄其原文如下：一：學生某某：因值寒假：于二月四日回家：至二月十九日准時到校上課：過期除名：此令：福建民用航空學校執行主任薛挨連：二：逕啟者：本校因欲分配學生課程：定本月二十日下午 時起：至四時止：各卡重再考試：為便利保證人起見：特在厦門小走馬路青年會內為考試處：除已在小呂宋再考外：無論正取補取旁聽各生：均須帶本人四寸半身像片二張：並各備一相當「值五萬金以上」之店東：先後到該會內：「本校考試處名」方得先驗體格：惟未考以前：須存厦暫居：不得來校：此致某某：福建民用航空學校：

●厦門四家報社致函思明縣指委會

▲向黨部請願聲明十事

連日本各報因工友停止工作一事：激起一場糾紛：報館方面：曾發兩次宣言：陳述一切原因：現在此事已告解決：但報館方面：因此番事件之遷延難決者：實因上級機關：辦理不妥善所致：特于昨（十四）日致函思明縣指委會聲明一切：茲將該函錄下：

逕啟者：本月九日：敝報等函請貴會保障言論及出版之自由：並聲明如貴會保障：當即日復版：旋于本月拾叁日下午六時：準貴會來函號公函開：查本會宣傳部：函請責報等省指委會留令：面本會致函貴會等：飭印務：在廢歷年底年初：照常出版：是根據福建工友：須照常工作：同時在廢歷年關期內：各報館與印務工會間：所有互訂條約成習慣：例於新條約未頒布以前：應一律遵行：其意義是關印務工會與各報館所訂關於工資及其他方面之條約：在新約未頒布前仍應被有效：與本會前後分別函令：在廢歷年關期內：應照常工作：並無衝突：理至明顯：無容再敘：又貴報等要求保障二條：第二條：各報館發表言論：主張新聞：及刊登廣告：應由編輯經理完全負責：工友不應加以干涉：本會已令知該工會：遵照辦理：其第三條：廢歷即日印務工友：須照工作：面紀念日及民衆運動日其停刊與否應由本會隨時規定：准函前由：相應函達查照等由：准此：敝報等以法律內言論之自由：已蒙允予保障：法律內出版之自由：雖尚未得完全之解決：然已可不受印務工會干涉：業於本日（即十四日）召集工友：繼續工作：俾報紙得於明日（十五日）照常出版：茲有不得不聲明者數點：為貴會陳述：查法律內之言論自由：實中華民國國民應有之權利：於此敝報等：諸求保障各報館發表言論：主張新聞：及刊登廣告之全權：實因此固有之權利曾受非法干涉而起：今貴會來函：關於第二條各報館發表言論：主張新聞：及刊登廣告：應由編輯經理完全負責：工友不得加以干涉：本會已令知該工會：遵照辦理等語：應保復逃敝報等之第二請求：予以保障：而與敝報等所採用「全權」二字樣原文相符：蓋報館對於所刊登之言論新聞及廣告：其應負責任：實應有義務：而在法律內發表言論新聞及廣告之由：則亦基於履行義務所必須所應有：而亦固有合法之權利：今貴會為應完全負責：工友不應加以干涉一語：此所請求：己蒙貴會允許保障：雖文字與原文不符：敝報等以「完全負責」一語：即保貴會對各報館有發表言論主張新聞及刊登廣告全權之保障：此不得不聲明者一：人民在法律內之出版自由：應不受法律以外之限制：敝報等前因印務工會之非法侵蝕：故有請求保障之舉：今貴會對紀念日及羣衆運動會報紙之應不停刊：應由貴會隨時規定：敝報等認為事與國民黨民權主義之精神：似有未合：若必強而行之：則敝報等出版自由之權利：難免因而不完全：而國民黨之民權主義：是否將因此而遭民衆之懷疑：亦不無可慮之點：故敝報等甚望貴會于鄭重考慮之餘：完全還諸民衆：此不得不聲明者二：此次令報紙之廢歷年底及年初：照常出版：乃中央改革舊習慣之創舉：敝報等以向來之主張相合：故應力為贊助：而在貴處調處之下：印務工友：亦應遵循：乃敝報等經理編輯兩部：均照常工作：而印務工會則通告停工：致報紙陷於不能出版之地位：敝報等始有懇請貴會主持之舉：嗣于貴會前此來函：則無故牽入各報館與印務工會間所有互訂條約之問題：與經敝報等再三解釋：證一律遵行條約：則條約之中：本有廢歷年關停刊之規定：勢將與中央命令：貴會公函內相抵觸：貴會恍然於問題之性質各殊不宜併一事：今貴會來函仍記前應令一律遵行所有舊約：與應令廢歷年關期內照常工作：兩者並無衝突：敝報等亦不能毫無問題：並敝報等：絡以為貴會所記各報館與印務工會間：所有互訂條約或習慣：例在新條約未頒布以前：應一律遵行一語：並不留以外之餘地：若不將「所有」及「一律」之字樣正式取消或改正：則敝報等實無廢歷年底及年初照常出版之可能也：此不得不聲明者三：國民黨之革命目的：在建設三民主義之國家：而欲此新國家之實現：則必打破一切不良之舊制度：及舊習慣：中央此次命各地報紙：勿于廢歷年底年初停刊：亦即倡導改革不良習慣之具體表示：貴會立場在黨：自當體此意：今乃於中央改革舊習慣之際：兩令敝報對于所有一切舊習慣：為無例外：一律遵行：敝報等對於此種突如其來無所根據之命令：實苦無接受之可能：故於前函中：除述其無所適從之痛苦：以冀貴會之解決：今貴會來函：仍未有明白取消之表示：實使敝報等不勝惶惑：此不得不聲明者四：敝報等與印務工友之間：自始迄今：初無任何交涉亦無任何之糾紛：且縱令有何交涉糾紛：貴會居調處民衆之地位：非單純代表印務工友利益之法人：似不應報館與工友之間：並無糾紛之時：而忽向敝報等提及條約之事：以暗示糾紛之將起：今貴會來函：竟爲再連帶條約問題：敝報等認為非貴會所宜出此，蓋敝報等深悉勞資縱有糾紛：其仲裁必經正當之程序：亦有一定之機關：在未經正當之程序以前：其他任何機關或個人：本無干涉之權力：既無糾紛：即亦無調解之對象也：此不得不聲明者五：敝報等以此次以印務工會違拒中央：擅發停工通告：致敝報等停版：信用上損失之鉅：不可以數計：經濟上之損失：亦已不貲：敝報等對此次損失：該另保留：依法要求賠償之權：此不得不聲明者六：敝報九日函請保障：十二日復派代表面請速予解決：迫切待命：當已早在洞鑒之中：然貴會卒延至十三日下午六時：相距五日：始予以書面之答覆：敝報等以為民衆糾紛之有待于貴會之處解決者：實不知凡幾：如往返一函件：竟曹時如此之多：有近似于衙門官僚之形跡：竊恐將無以慰民衆之熱望：此不得不聲明者七：相應將復版情形：及應聲明各點：一併奉聞：幸垂察焉：此致中國國民黨思明縣指委會：民鐘報：江聲報：思明報：廈門商報：

◎新嘉坡南洋華僑中學校聘請教員啓事

敝校缺少擔任預科國文算術教員一位須熟悉國語富有經驗月薪百元膳宿校供每週任課廿二小時如有相當資格而願應聘者請逕來本校與校長接洽可也

新嘉坡南洋華僑中學校董事部啓

校址 Bukit Timah Road

中華民國十八年三月四日　卅

瑞昌西藥行鷓鴣牌良藥

香港永樂街門牌四十七至五十三號瑞昌西藥行發行

南洋總代理叻庇能坤羅太平會豐大商店

總行 廣州一德馬路　支行 香港大道西

頭刺散

總經理 庇能 石叻 坭羅 會豐商店

心胃氣痛散
立止
胃部刺痛
嘔吐酸水
心胃氣痛
作悶反胃
肝鬱氣痛

頭刺散
五分鐘內包你止痛
每包一毛

癬癩皮膚水
(五德)
(一)無色素 (二)無惡臭
(三)無痛苦 (四)無爛肉
(五)無復發
統治頑癬濕毒皮膚諸症
大號五毛
中號三毛
小號一毛

衛生藥精精
此藥雜羅中國補藥用新法提其精華數煉而成是以具一數百倍藥力故和酒方能服食無論老少合服
能壯氣血強体補腎極效
每瓶五毛

服一次即晚止夜尿其功效有如此者

商標 全 必

歐家全藥房

贈美露佈

愛美為人類之天性敝店應社會之需求特製一種鸚鵡美人體態苗條精緻奪目以為奉贈賜顧諸君但係奉贈之法以光顧鸚鵡嘜藥品一元以上者贈送一幅自登報日起便生効力奉到無多望新早爲賜顧遲恐方命矣

△鸚鵡嘜藥品開列如左

種子 極品眉壽丸 每盒二元五角　育亨寶固本片 每筒一元五角
婦科 調經女中寶 每盒壹元　羅士累補肺聖藥 每盒六角
花柳骨痛丸 每盒壹元　羅士爾補腎丸 每瓶一元二角
白帶白濁洗水 每瓶五角　花柳搜毒丸 每盒一元
解毒消淋丸 每瓶大壹元五角 小七角五占　除痰止咳丸 每瓶一元
皮膚通治水 每瓶大三角 小一角　立止牙痛水 每瓶一角
光明眼藥水 每瓶大二角 小一角

南洋總代理叻庇能坭羅會豐大商店

商標告

啓者本號創在暹羅產上稟正地暑之峙兩旒地方田能使採最上之粟□製為紅鯉嘜頂上大白米米骨堅韌不愧玉粒名稱色澤光潔宛同明珠與眾無倫遠銷貴埠要皆可口適宜久已馳名遐邇茲來叻坡怡泰吳祥和一家代理曾經己立案分□家經將本號紅鯉嘜向當地政府註冊以重唯一商標茲登報告並將該嘜圖式於報端俾眾周知倘或有假冒本號商標者用本號米袋以偽亂真等情如有能知確據前來報告引獲者願以厚酬決不稍吝甚望諸君賜顧請認明本號紅鯉嘜為幸此佈

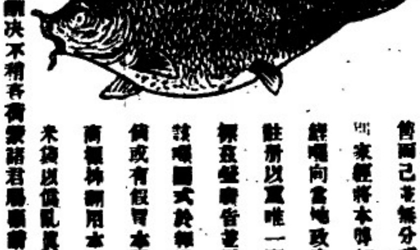
民國十七年十二月四日 啓

成 興 利

頂上大白米

S. H. L.

A



暹 成興利米較全白
叻 代理吳祥和

晨星

徐志摩

道南學校學生作品

本期目錄

刊首語
耶穌教徒
刼後的懺悔
姑娘你莫煩惱
編後

刊首語

朋友！
我們實在苦悶極了：
讓我嘶啞的喉吭喊幾聲，
讓我乾枯的筆尖醮點水，
讓這空白的紙張，塗些黑光：

刼後的懺悔

范連元

(一)作惡、多家財被火燼 不良份子一致趁火當

「起了火……起了火……鄰居在人們快些來救火呀……」V正在甜蜜的夢鄉中歡睡的時候：忽然給這救火的呼聲驚醒了：他逐忙地爬將起來：祇見房內已被燒維的火光反映得通紅了：同時那劈拍的聲音澆水的聲音：和犬吠的聲音也一齊撞進了他的耳鼓：他急忙地打開櫥窗望去：才知道是對面的S富翁的宅內起火了：

這一夜的北風刮得格外大：這火勢也就漸漸兒猛起來：救火的除了S富翁他自己和他底父母妻子及僕人以外：再也看不見有旁的人來幫他們的忙了：

S富翁的生性本來是很吝嗇和貪心無厭的：而且他還有一點倚勢欺人：舉凡他的親友和他同住在B村裏的鄉人：恐怕都受過了他的欺騙和侮辱的：譬如V在少年時代：曾和S富翁做過朋友：感情也很好：甚至還彼此說過我們倆是生死契友的一回話：不料後來S富翁富貴了：就側面不不起他來：因此也就鄙視他：等事欺侮他：但是V的氣度很寬宏：一點也不和他理論：只是笑着說：你休以金錢之勢自高自傲：來欺辱你這落伍的友人：你的魂靈和品格是敵不過我的純潔和高尚的：你要曉得我的安樂是永久會有的：在金山上的人：不過是現在一時的榮貴罷：將來失事還變：成了財積金山空手回的時候：難免不有呼天禱祝懺悔愁苦的一日啊：哈哈：這一次S家內的失火：卻確給了V以預言的實現：

S富翁宅內失火：全鄉的人都不去幫助他：那些人只是靜靜嚴嚴地遠遠偷看：——這大概是爲著平日受辱積恨的原故罷：所以不但沒人說「救火呀」三個字：而且都對天禱告S富翁的家財快些燬盡：這時要護S富翁的：只有V了：他看見那火勢很兇猛：奔往左右鄰舍：叫他們來救火：

「啊約(口旁)：……救……火：：呀：鄰……鄰里失火了……：快些起來救呵……起……起來罷：：死—」V一面喊：一面朝着X巷內跑進去：

V正在巷內喘氣的跑著：喊著的時候：前面突然振盪起嘈雜的聲音：嘈視的聲音：和摩擦的聲音：不禁使他嚇了一跳：倒退了幾步：心中發抖起來：

「呢—難道人口稠密而且闊大的B村：還有強盜搶刼嗎：奇怪：」他定一定神說：

他正在低頭默然的幻想：那許多的黑影漸漸走了近來：內中有個人忽然把幾沒灌的向地下一擲：強烈的聲音發出了：卻把V從沉默中驚醒過來：他不得不硬著頭皮把頭抬上：看了他們一個個都手執木棍：兇猛非常：V這時候真是害怕極了：一動也不敢動的站在X巷內發抖著：

「什麼人」在那些人中有一個人問他了：

「啊呀：V兄你怎麼在半夜三更跑到這地點來：這是什麼緣故呢：請你告訴我——可以嗎：」在衆人中有個張三：他在平日聽隨V的：繼續着問他：

V險些兒被嚇死了：幸有壹位張三和顏悅色的問他：他雖然認識張三：但在慌忙中也好像和不認識的生人一樣：

「呵……你們……做……什麼：：勾當：：」V很惶恐的嚅著氣說：

張三正想和V招呼：不料給同伴們止住了：「我們快些做要緊的事去罷：」有個人說了後把張三的手一拉：他們便浩浩蕩蕩的向前面的火光處奔走：

V聽見說他們去做要緊的事情：以爲是用兵去救S富翁的火災的：那末有這樣多的人：無論火怎樣大：也不難撲滅的了：於是他便飛也似的跑回S富翁的家中來：

當V未到S富翁家裏的時候：房屋已被燒去百分之七十的度量：這火勢好像是沒有法子救濟的了：但S富翁：：等還是在那裏努力救火：

V知道這火勢的長力：無論如何不能撲滅：便走上前去進叫S富翁：這火給風勢助著：如風雲際會：龍歸大海：虎入深山：天要挽回也難了：

「喂：S兄：算了罷：算了罷：這火災旣不能撲滅：快些把值錢或貴重的東西搬出來罷：不然：玉石俱燼：那時懊悔也遲了：也沒有了：」

S富翁的精神：集中在滅火的壹方面：那裏可聽見V說的是什麼話：經V拍他的肩再三的說：他纔聽見了：呆想壹會：似乎覺得有理：他就照V的計劃做去：

當S富翁叫僕人們等把家財雜物搬出來的時候：那壹隊人亦恰好趕到了：他們看了那些錢財及貴重的物品：便呼的呼：跳的跳：登時就你搶我奪起來：V見着沒法可想：也祇得含笑帶愧地逃回家來：

(二)遭火災遷居C村 設家後的追憶

S富翁的高樓大厦全給火燒得精光：他所有的家財百分四十五被火燒燼了：百分之四十五給不良份子搶去了：其餘的百分之十都是放在旁人手中行息：因此S富翁這時祇落得兩手空空：毫無憑藉：最可鄙的就是他在曠野中冷了一夜：他的嬌養慣了的肌膚：也就凍得起了很多的裂紋：

這夜的過去：真個如度十年光陰啊：好容易等到東方微亮：他就跑到各處放債的人家：收回了些錢：本日便在離地B四十餘里的C村：買了R富翁的貨倉做寓所了：

S富翁在破小的貨倉中氣一會：悶一會：好像積在他心中的：完全是昨夜的悲傷：有時大罵：有時大叫：有時把雙手向心節捶擊：有時在夢中亂喊亂叫：他的常態似乎已變成了狂人啊：他天天的悲悶：很痛苦的悲悶：並且從痛苦中追憶很多的往事：這些事情都是像很亂的絲般的：不能整理起來的：有一回覺追憶到他做富翁時代積錢的奮鬥來：

我幼時是何等的窮困呢：：。。。。。。。。十六歲乘一葉扁舟橫渡太平洋：跑到南洋來：做了三年新客：飽受外人欺辱：。。。。。。。及到三年過後：又是何等的儉樸啊：三年中祇實用去了七元：其餘二百餘元：都在放利：加以自已又盡一面勤苦地作工：「這時候的工資：是照工作的多少計算的：不再和任新客時按月計算樣的」：每日可收到三四十元左右。。。。。。。過了七八個年頭：居然有數萬元了：那時便在街上開間洋貨店：後來又賺錢不少：於是就回家結婚：造屋：組織家庭：以後我就在家裏坐享幸福了：

「人到運乘：鐵樹生金：」這古人兩句話真是說得不錯：S富翁的運氣到了：所以他發財很猛速的罷：

S富翁想到享福的事情：心中不由得高興起來了：但是遭失火遷居的事情：不禁又在喉嚨：「唉：天公啊：我何辜呢：怎麼只罰我廿幾年的幸福呢：「他停了一會繼續說：「這是都不得天爲的啊：大概是我前世沒有修得這樣多的福：自然要中途遭變的罷：」

不：「不是的：我不止這些幸福的：」S富翁繼續道裏用手指着脚罵着：很像警師的說：啊：四鄰真可惡：眼看着我這數百萬家財：一刻被火燒盡：他們一個也不來救救：這分明是有意仇視我：黑(口旁)——。。。。。。。

(三)有錢氣道難訪友：感忠言懺悔改過

V在歸來後的一天：決意要跑到S富翁家裏去：看看了富翁的房屋燒得怎樣的：：

吃完了早飯：他一口氣跑到了S富翁的住所：祇見那房屋已燒得精光：四週空剩有頹敗的牆壁：和幾樣燒殘的基礎了：他心中也不由得吁嘆了幾下：不久他就回家去了：過了幾天：打聽到S富翁遷居在C村內：因爲S想他家中失火後：他一定很是悲傷的了：V回憶起往日的友誼：便決意去訪問他一次：藉着可以解解他的悲悶罷：

明天V吃了早飯：就穿著藍長衫：花馬褂：白通帽：黃皮鞋：搖搖擺擺的朝著C村走去：

B村與C村相距：雖然有四十餘里：但是其中祇須經過那較大的山嶺：就到了C村的境界：V走過去：恰好遇見一個牧童在路旁放牛羊：他便問道：

「小朋友：你能告訴我嗎：S富翁住在那裏呢？」

「先生你問什麼呀：」牧童抬起頭來說：他的神氣很像沒有聽見V說的話：

「我問你 S富翁的家在那裏呢。。。。。。」牧童呆著不答應：

「有壹個人新來到這村裏的：住在那裏。。。。。。。」。。。。。。。牧童再呆著：

這C村的頂刮刮的R富翁住在那裏：你曉得嗎V再問：

「啊：R富翁嗎：我曉得他住在那裏呢：」牧童同著西方指去：

V朝著牧童指著的地方走去：纔走到R富翁的屋內：V四面望了一望：見右邊有很多貨倉：他暗道：S富翁恐怕就在那一個地方罷：他一面說：一面走到很多的貨倉中的巷口站着：他在巷口等待一會：才見壹個小孩走出來玩耍：他仔細一看：恰好是S富翁的第三個兒子穩發：他見了忙道聲「穩發：進去報告你的爸爸：說有故人要見他的：」那小孩聽完了走進去：

富貴不慕無兄弟：貧賤雖有莫知音：古人說的這兩句話：確不錯：試看S富翁他在富貴的時候：那壹一般勢力眼的小人：真不爭來交接：所以他的家裏：天天車馬盈門：及到失火遷居C村後：竟沒人來看他的：唉：同是壹個人：你看富貴與貧苦比起來：不是有天壤之別嗎：

這一天S富翁正默在登把個椅上亂想：無意間聽見走了進來個告他說：爸爸：外面有壹個人叫我走進來：說什麼有位故人要見呢：

「請他進來罷：」S富翁很冷淡的回答他：

「爸爸請你進來呢：」穩發很天真爛漫的跑出來說：說完了：仍舊跑進去：V也跟着進去：

「S兄：你好呀：」

「啊：V兄你好呀：」S富翁在悲悶中想不出是什麼人：只得站起來想了一會才說：他們倆的見面禮舉後：分賓主坐下：S富翁這是很冷淡的繼續著向V說：兄呀：勞你光臨小舍：有何事情呢：

「得罪啊：」他站了起來先向S富翁致歉：又道：「我來貴寓並沒有什麼事情：不過想探望探望你：你自不幸的事件發生後：聽說是很悲悶的：我想解除下你的悲悶：同時我還有幾種罪要求你寬恕的：：：：：：」

「什麼罪」S富翁很驚疑的問：

「不要急：待我慢慢的說罷：一：就是探問你家的太甚：二：就是沒有幫助你救火：好像朋友間的情誼不真：三：張三是我的朋友：他對你的舉動不好：請你一同寬恕……」

「V兄啊：你的朋友張三有什麼罪呢：」S富翁驚疑的問：

「聽說你已經知道些的：我也不敢隱瞞：啊約(口旁)：S兄那晚搶東西的人：他雖然是中間的一個：但你千萬要看我的面子：不可辦他的罪狀：他想就和我一樣：請你恕我罷：「S富翁原來知道V：在那一個冷風凜凜的秋夜：曾爲了他家內起火的事：竟不以辭勞苦的東奔西走：喊左右鄰舍求救：一點倦色也沒有：……他這時心中祇顯露出感激的表示：站了起來把V的手緊緊的握著：好像沒有介意到張三的事了：

「啊：你真是我的老友：好友：爲了你我決不告發他的啊」

耶穌教徒

六年上 賴文基

天空佈滿了星的光芒：一鉤明亮的月亮：照著大地上：屋舍好似浸在淡黃水晶壹般：

這時各家的人們：都做他們甜蜜的夢去了：忽然有一種微弱底唱讚經的音調：隨了沉靜的空氣從一條灣曲巷裏壹所小屋裏發了出來：窗門半掩半開著：射出的壹盞的燈光：也就變成一種慘淡的顏色：屋裏四圍壁上掛了些圖畫：點着寶門：擺着一張長凳棹子：上面排着幾本基督耶穌的偶像：左邊一塊四方的紅褥子：上面叠着很高的鋪蓋：

跪下一個不滿五十歲的肥胖的婦人：她沒有了丈夫：也沒有兒子：也沒有親戚：也沒有兄弟：只有她自已一人：剛才發生的昔調：就是伊口裏喊出來的：她正在念得起勁的時候：忽然由外邊走進一個的高大的男人來：這個人沒有三十多歲：他的面龐現出一種恐懼神態：初進來說話也說不出聲：停了片刻：他才發出他的顫抖的聲音「：：：：：唉：：：亂得不得了！這：：：：禍害實不得了」：「怎么樣」：這婦人急速的問：前三天村中來了幾拾個逃兵：該死的逃兵：當他們還沒有進村的時候：村人便慌恐得要命：現在真的要來：真的不得了了：他說了：他的面上帶着一種恐慌的形態：對視着這矮胖的婦人：這婦人聽了這話：她也不驚慌：她的面上還現着有點得意的樣子：她想她是耶穌教徒：

耶穌能夠保庇她：所以她不驚慌：她又跪在壇前：嗚嗚都都的念起她的經言了：

十五日早晨：天下了雪：十七日村外滿舖着白雪：村人們都懷着一種的希望：如果逃兵好好的在這裏吃一頓飯：或是住一宿：那是千幸萬幸：但有的哭泣：有的逃避：這時天地快要昏黑了：這肥胖的婦人：在房裏點上了爐：婦人的眼珠似乎比平常特別的光明：她嘴裏嗚嗚都都「均(口旁)」的念着「：：：：：：天呀：：：：上帝！耶穌呀！：：：：保庇保庇我們罷！」的念着不停：

次日逃兵們一進了村門：男人們全被囚禁在幾個大屋裏：當逃兵們搜來這婦人房裏的時候：看見棹上有幾本聖經：卽刻把它擲在地上：這時她怒氣沖冠地上前把排長扭着：惡狠狠的罵着：「你：：：這狗東西：你媽的：：：：」誰知她臉上早已受了壹刀：她倒在地上昏過去了：次日逃兵們走了：被囚的人也出來：這天茫茫的白雪：仍厚厚的舖着：小屋子裏的婦人只有一絲氣息：伊兩個沒精打彩的眼睛：緊緊的閉着：這時伊口裏還發生無力的聲音：「：：：：：天呀！：：：：上帝呀！：：：：保庇我罷：帶我到快樂的天堂去：：：：」

姑娘—你莫煩惱

補習班 蔡木興

姑娘如天使般的姑娘！
天真活潑的姑娘！
你別向那冷寂的深谷長嘆，
你莫向那山澗的流泉幽怨。
因你那晶瑩的淚珠呵：
會使我心靈驚駭與迷離。
你那柔婉的哭聲呵：
會使我憶起往事的慘痛。

編後

「刼後的懺悔」是一篇平民小說：描寫一個富翁倚財凌人：及火刼後的悽涼：用筆細膩曲曲傳出：其中「你休以金錢自高自傲：來欺侮你這落伍的友人：你的靈魂和品格：是敵不過我純潔高尚：你要曉得：我的安樂是永久的：在金山的人是現在一時的榮貴罷：：：」尤是作者全主義者一個好的告誡：

前期刊首語第三句：「我們的進求也不過這樣：」進求的「求」字誤作步字：特爲更正：

本坡新聞二

★第二屆巡迴刑庭開審記〔二〕

▲共有案件十九宗

本年星洲之第二屆巡迴刑庭：已於昨日上午開庭：由按察司顛尼氏主審：此屆案件共有十九宗：中有卅宗：係被解出境私自潛回案：其餘多是聚衆毆鬥及持械行刦之案云：

△被解潛回

國人陳良利：被控犯被解出境：私自潛回之罪：據被告在府署之供詞：承認曾被解出境：但謂彼自遞解後：有人將其物業變賣：被乃特返此間：找尋此人：當審訊時：被告懇求將案押候：俾其得收取債項：但不獲通融：據其昨日在刑庭所供：亦承認曾被遞解：並謂有人對他說：被解五年後：可以恢復自由：故有此次之回叻：如政府以其爲不合法：請將其再次遞解：桌灑聆供畢：判處以永遠監禁云：

收藏煤炭 來歷不明

△被告不服……

△否認有罪……

客籍人蕭清流：張基(均譯音)：被控犯有收藏來歷不明之煤炭七十餘噸：值銀七百元左右：以大駁船載泊於直落亞逸海中：昨日上午七時半：被水警區長唐氏拘去：今午遂控於府署四堂：被告否認有罪：延律師辯護：要求研訊：法官允肯展期再鞫云：

★峇株巴轄發現大蟲

▲犧牲一個割膠工人：：

峇株巴轄傳來驟聞一節：緣本月一日此地海濱發見老虎：是日上午十一時許：失去吉寧割膠工人一名：找尋三小時之久：始在距離膠園一英里附近之窟中覓回軀殼：驗得死者頭部被爪傷致命：翌日：又有華人割膠工人登名：亦受有同樣之傷法云：此次有勇力之獵夫四名：將獵此獸：惟須深入叢野內：最少約離該地九英里之遙云：

山巴裏 藏私酒

——亞元與郭廉——

——一同見官去——

粵婦亞元：寓直落勿洛加冷山巴：收藏私酒及備有蒸酒器具：于今早拂曉四時許：由二百五十二號巡丁及一百四十二號警差：將其拘獲：送官究辦云：

粵人郭廉：寓亞元附近山園：亦係犯有收藏蒸酒器具及私酒：昨晚被巡丁拘獲：今早一并送官究辦云：

★無端興訟

△南楼案件

△登棧了結

有閩籍人五名：被控收藏賊贓(煤炭)之罪：及收有來歷不明之煤炭於案：上月廿七日：由府署四堂提訊：當時因保主控委員述稱：以收藏賊贓登罪證據不足：立即由法官註消其罪案：惟所控收藏來歷不明一罪，須要研審：被告曾延有律師辯護：要求再訊：于是將被告各具保一百元在外候審：迫展至昨日下午：復由法官芬蘭氏主訊：據勿氏(譯音)律師出堂辯護：結果又以證據不足：被告均無罪省釋云：

★本年二月份英屬馬來亞樹膠輸出之狀況

「以噸爲單位」

輸出地點	本年二月份	去年二月份
英國	六·四五〇	五·七四三
美國	三二·八二七	一九·八四二
歐洲大陸	五·五一六	一·二〇九
英國屬地	八五二	五四四
日本	二·一七二	一·四五四
其他各國	一〇九	二一
合計	四七·九二六	二八·八一三

▲一九二九年與一九二八年之輸出總額

輸出地點	一九二九年	一九二八年
英國	一一，七四四	九，三三二
美國	七一·一〇〇	四一，一一七
歐洲大陸	一一，〇六八	二·六二一
英國屬地	一，八八一	八二八
日本	四·五〇三	二·五六三
其他各國	一七六	二八
合計	一〇〇，四七	五六，五四四

▲一九二九年與一九二八年輸出之價額

「以元爲單位」

輸出地點	一九二九年	一九二八年
英國	八·九九叁〇〇〇	一三·八一一·〇〇〇
美國	五一·六五七·〇〇〇	五七·二〇三·〇〇〇
歐洲大陸	八·一一二·〇〇〇	三·七二九·〇〇〇
英國屬地	一·四三七·〇〇〇	一·二〇二·〇〇〇
日本	三·三三一·〇〇〇	三·五一三·〇〇〇
其他各國	壹六九·〇〇〇	四五·〇〇〇
合計	七三·六九九·〇〇〇	七八·五一一·〇〇〇

一九二九年二月份：由英屬馬來亞外各處輸入之巴勝樹膠：其總額爲一萬二千一百零三噸：去年同月爲一萬二千九百一十一噸：又本年壹二兩月輸入之總額爲二萬五千五百一十八噸：去年同期爲二萬九千五百二十九噸云：

賊 被人懷疑 避往船尾 擲物海中

——怡保輪女客失竊續訊——

——船員在府署四堂之供辭——

——女客還在睡眠醒來發覺失竊——

實得力輪船公司之「怡保」號輪船：由新嘉坡抵叻：有華人二等女客失去首飾現款共值五百四拾七元一案：昨日上午在府署四堂審訊：各情經紀載昨報：據船員某甲對法官芬蘭氏云：彼見有一華人「即在堂被告」由二等客房面出：該華人知已被人窺見：乃向船尾而走：並將有些物件擲入海中：彼見其迹近可疑：乃將其拿獲：帶至該二等客房：該房有華人女客兩名：年均少艾：當時尚在夢鄉：被乃喚醒兩人：問其有失物否：中有壹人名胡順泉女士：檢点行李：忽覺其一皮箧曾被開毀：箧內之首飾箱：載有珍飾約值五百元及現銀四十七元：已不翼而飛：故當時即將被告監視：船抵星洲後：乃交與警察控之於案：官命將案押候　展期定讞：

因葉子戲 作階下囚

——博士不幸——

——逢見警伯——

瓊人十一名：工餘無事：以葉子戲作消遣：方在丹戎巴加律門牌二百五十二號屋內：方在呼盧喝雉之際：忽來差弁多人：將在場各賭徒壹并拘之以去：今午控之於案：由府署四堂提訊云：

★身懷兇器意欲何爲

閩人余某：懷七首一把：未經領取執照　昨晚十時許：行經峇干鄰律附近：被警長密特氏截查搜獲：拘之以去：今午遂控于案：由地方審判廳提訊云：

★[illegible]市實訊

本坡樹膠商森島士及必地有限公司：昨接英京德行來電：謂倫敦與利物浦去週間之存膠：增加五百四十□噸：統計所存共有二萬九千六百九十八噸云：

滙票行情一覽表

滙香港銀行掛牌	一百元銀行貼出	十二元
銀行兌現銀票	一百元銀行貼出	十一元八七五
滙汕頭兌現銀票	一百元銀行貼出	二十元
滙廈門銀行銀票	一百元銀行貼出	十八元三七五
銀行兌現銀票	一百元銀行貼出	十八元
滙福州銀行兌現銀票	一百元銀行貼出	十八元五
銀行兌現銀票	一百元銀行貼出	十八元二五
滙安南銀行掛牌	一百元銀行貼出	十 元一二五
銀行兌現銀票	一百元銀行貼出	十二元
銀行買現銀票	一百元銀行貼出	十一元八七五
滙上海銀行掛牌	一百元	八十九兩
銀行兌現銀票	一百元	八十八兩八七五
銀行買現銀票	一百元	八十八兩七五
滙呂宋銀行掛牌	一百元	一百一十元七五
期票三十天兌	一百元	一百一十二元七五
滙暹羅銀行掛牌	一百銖	八十元二五
暹錢銀紙兌出	一百銖	八十二元二五
滙仰光銀行掛牌	一百元	一百五十三盾五
期票三十天兌	一百元	一百五十五盾五
滙高浪嶼銀行掛牌	一百元	一百五十三盾五
滙馬呂勞銀行掛牌	一百元	一百五十[illegible]盾五
期票三十天兌	一百元	一百五十二盾五
滙紐約銀行掛牌	一百元	五十六元一一六
期票三十天兌	一百元	五十七元一一六
滙雪梨銀行掛牌	每元	二司令三辦三四
滙吉打銀行掛牌	一百元	一百五十三盾七五
期票三十天兌	一百元	一百五十 盾七五
△印度盾▽	一百元	六十四元六二
滙[illegible]銀行掛牌	一百元	一百五十三盾七五
期票三十天兌	一百元	一百五十五盾七五
滙[illegible]銀行掛牌	一百元貼銀行	一仙五
△紙字▽	一百元	一角五
滙加勞巴銀行掛牌	一百元	一百四十盾
期票三十天兌	一百元	一百四十 盾
△爪哇盾▽	一百元	七十一盾
滙泗水銀行掛牌	一百元	一百四十盾
期票三十天兌	一百元	一百四十三盾
滙三寶壟銀行掛牌	一百元	一百四十盾五
期票三十天兌		一百四十 盾二五
滙倫敦現兌易中	每元	二司令三辦二九三二
期票三十天兌	每元	二司令三辦二九三二
金鎊每鎊值		六十六元
滙國幣鎊金每鎊		六元八角五
△滙價巾		二十五元一五二六
[illegible]		一百一十二元八七五

各貨行情一覽表

新嘉坡白椒	一百一十三元
頂上烏椒	七十元
又中	六十元
又佰	四十九元
白椒	一百零七元
本坡上烏椒	六十三元
又中烏椒	六十 元
文島頂上白椒	一百十六元
又烏椒	四十九元
一號椰干	九元七
二號椰干	九元五
三號椰干	九元二五
頂上碩莪粉	四元五五
又上	四元二五
碩莪粉	四元一二五
又中	四元
穗下碩莪粉	四元
幼粒	八元四五
中粒	八元二五
幼丕	七元
甘蜜開價	七元二五
二號甘蜜開價	一十四元二五
二號赤甘蜜	一十三元
三號甘蜜開價	十元五
烏甘蜜土庫開價	十三元
廿二號粗花糖每担	六元二五
廿六號粗花糖每擔	六元七五
四十四號幼花糖每担	七元
本坡和豐椰油	十八元五
芳昌椰油	十七元七角半
又十五斤	二十元
大撲土油每箱	五元一
王標土油每箱	五元
虎標土油每箱	四元八五
箭標十油每箱	四元九
龍標土油每箱	五元
高慈兒膠多上	一十五元二五
又落箱	十五元
沙勞越兒膠多	十四元七五
又落箱	十四元
巨港埠兒膠多上	十五元二五
一號水牛皮每箱	三十一元
二號水牛皮每箱	廿六元五
一號牛皮每担	六十元
二號牛皮每担	五十五元五
水牛角每担	二十元

△樹乳行情

英國十扁士七五

美國二角五占七五

現貨四角四占七五

八月期二角

九月至十月

十一月至十二月

△米價行情

成興利紅印米	[illegible]九十七元
陳興利青印米	二百一十九元
乾利棧畫印米	二百二十二元
振利紅印米	二百一十八元
祥發紅魚占	二百五十五元
元泰盛紅印米	二百一十八元
泰興棧紅龍米	二百九十四元
兩發利芝蘭米	二百九十九元
合順發紅頭泉米	二百八十六元

▲輪船入口▼

船名	由來地點	到期	代理
[illegible]	由[illegible]	廿七到	實得力洋行
[illegible]	由加吉打 上海	廿七到	英實得力洋行
[illegible]	由[illegible]	廿七到	和豐公司
[illegible]	由[illegible]	廿七到	順興
[illegible]	由[illegible]	廿七到	和豐公司
[illegible]	由文律	廿七到	成茂
[illegible]	由[illegible]巴轄	廿八到	和豐公司
[illegible]	由香港		
[illegible]	由[illegible] 泗水		
大[illegible]	由[illegible] 上海	初十到	義利洋行

▲輪船出口▼

△陰正月廿七日拜四輪船出口▽

船名	時刻	開往地點	公司
豐搖	下午九點	往龜咯 小依藤	和豐公司
吉打	上午十點	大依嘮 往檳榔嶼 味勞灣	瑞興棧 行
豐和	午一十點	往甘馬挽 甘馬士 北加龍運 丁加奴	
華南	下午一點	往麻坡	四記代理 和豐公司
豐吉	下午三點	往仙加弄 往馬六甲	實得力洋行

△陰正月廿八日拜五輪船出口▽

船名	時刻	開往地點	公司
不[illegible]尤士	下午二點	往文島 加勞巴	和[illegible]公司
		三寶壟 泗水	
豐廣	下午三點	往實叻 望加錫 北干嗎香	和豐公司

△蒼蠅引病至

尊府

無論何時蒼蠅飛集尊府時爽病已乘往其背從此人類之大部實賴爲諸君自己及公共之衞生上所需要者請用其最良迅速滅蠅之法——即「弗力」噴射是也

「弗力」爲數分鐘即能將屋中所隱伏病之蒼蠅蚊子與臭蟲螞蟻一掃除淨盡且會搜索其巢窟加以撲殺死蟲類卻無害於人尤不沾污

勿將「弗力」與蒲寮之殺蟲粉相混其殺蟲能力甚大

殺蟲藥之製造者所製請即購用并購置其射器

九〇九

Distributed by

Wm. Jacks & Company, Singapore—Kuala Lumpur.

McAlister & Company, Ltd., Penang—Ipoh.

O. K. CEMENT

◁ 招徠廣告 ▷

此士敏士係由歐洲製造適合熱帶之用且多保用爲三合土及一切高等工程共貯藏於堅固之木桶內連皮每箱實四百磅淨重三百七十五磅日近來購用者日衆大有求過於供之槪諸君光顧請向星嘉坡埠佛士基門牌三號伊時沙貢接洽可也此佈

唯一總入伊時沙貢有限公司謹白

SOLE IMPORTERS:

THE EAST ASIATIC CO., LTD.

(Incorporated in Denmark)

SINGAPORE

△文家宜乃人們往健康上之正道

文家宜能使諸君身體固而天然之完善健康絕非振起一種心身臨時之活潑然後脫去諸君之衰弱與神經之沮喪

文家宜功能補血養神確保給人們新生機之良好補酒

因文家宜能增加精力并能增加抵抗疾病之能力凡感傷風咸冒病症以及其他疾病者若飲文家宜當可獲勿藥之占

爲人母者於產前及產後此種奇異之補酒尤爲需要

「一」

此種補酒業經醫士一萬七千位介紹於大英國內矣

WINCARNIS

"The Wine of Life"

Local Agents:—

HUTTENBACH LAZARUS & SONS,

Singapore, Penang, Kuala Lumpur and Ipoh.

大東影相館

亞米連街門牌一一二號即（總商）會報社附近（德律風一千九百號）
馬賽展會覽得第一獎牌
EASTERN STUDIO 1-2 Armenian Street, Phone 1900.
李鏡仁影相師啓

中華民國十八年三月六號 星期三 叻報 第[illegible]頁 己巳年正月廿五日

◉日本將增加駐魯軍隊之軍費

△自四月一日起增至二百五十萬元：：
△察其心迹大有久駐不歸之意：：：

〇三月四號東京電：聞日政府將給泰山東日軍三個月：由四月一號起增加二百五十萬元之預算案：不久提出內閣議處云：『路透社』

◉國聯行政會議消息

△關于英國與伊勒克所訂聯盟條約：：：

〇三月四號日內瓦電：今日國聯行政會開會議時：英外相張伯倫云：英國與伊勒克（　）一九二七年所訂之聯盟條約：一俟該約修改經濟與軍事協定之手續完竣：則可將其內容全文呈達國聯：當察驗該原文後：深信對於任何事件致國聯或有發生疑竇者：英國代表可向行政會再爲確說證明云：（英官電）

△戰時禁用瓦斯毒氣：：：

〇三月四號日內瓦電：戰爭時禁用毒瓦斯之德國政府去年之佈告：德外長斯[illegible]曼存國聯行政會已有宣言：在行政會中之智利代表宣言：謂智利國仍爲國聯會之忠實會員云：「路透社」

新嘉坡豫陝甘三省旱災籌賑會第一批電匯振款

本月五日由和豐銀行電匯南京豫陝甘籌賑委員會主席馮玉祥五萬元叻銀四萬零二百五十元合亟布告并將電文如下

豫陝甘賑災委員會馮主席勳鑒三省奇災僑衆同深悲憫經於江日在中華總商會成立本會積極進行茲由和豐銀行匯上第一次賑款國幣五萬元請火速分發災區略復新嘉坡豫陝甘三省旱災籌賑會叩微

民國十八年三月六日

◉黃敬一啓事

敬一以香友急電催歸忽促起程未能向諸親友一一辭行良用歉仄此行不久便得回星倘有敝經手未完之事俟他日再來清理南海影片公司經理職務經於十月一日自行辭退該公司營業方面已另舉他人管理恐此佈

民國十八年二月六日

〇林庶樹鳴謝

長男紀泉於本月三日假座南洋工商補習學校舉行婚禮辱蒙諸親戚友　光臨指導隆誼盛情欣感靡既謹此鳴謝

民國十八年三月六日

〇星洲後吧窰鳳山寺董事啓事

本董事會於三月二日公議決定本年三月十六日下午二時在本寺改選新董及清理財政事宜凡我南安僑衆屆期務希準時蒞臨共同進行事關緊要萬勿放棄責任此佈

民國十八年三月四日 「甲」 梁少山啓

△本坡沫水港海南山附近普覺寺遷移坟墓啓事

沫水港海南山英名茂申律樹膠園中我佛教徒轉述其眞清華寬洲等合建寺宇一所名曰普覺已有年矣歸近有舊坟墓六穴共七名內一穴被風雨侵蝕牌已湮沒欲遷移本山他處呈報存案已蒙輔政司批准茲特聲報聲明請其親屬弟姪兒孫戚友朋友由本日起於一月內自行遷移倘若滿期不設法他徙者本寺七人即自由行將其遷移本山他處恐有誤會發生糾葛謹先登啓事實則以免衆論茲將其坟墓姓名列于左

南考梓濱宋公 靖妣慈享陳氏 附長男淑淵墓 男順溪等
澄邑 裴讓陳君之墓 男煥文 正文 賢文
南靖 [illegible]漢宋君之墓 男有司女月娘
新江 邱門宋氏墓 男雲水 鉅水
後考僧禮柯公 柯妣身智林氏墓 男慶忠 慶錢 慶仁

光明山普覺寺主人 陳寬洲 黃轉道 釋比鉢 鄭清華 同啓

中華民國十八年三月六日 （乎）

◀商標通告▶

威廉哥士治父子有限公司（在英京註冊）

啓者上列商標曾於一九二八年十一月十六日在本報上登表明爲該公司製造肥皂之用茲特再行通告

上列商標不僅爲該公司作爲製造肥皂之用并爲食油及脂膏之商標凡有假冒該商標者本律師必依法起訴特此通告希各注意此佈

威廉哥士治父子有限公司之律師詩申利謹通告

一九二九年三月六日 「一」

▲傳單

茲訂本月九日（即星期六）下午三時：假座總商會開僑民大會：討論建設中華會館事：及援山東慘禍籌賑會來函款數若干：並南京國民政府專賑豫陝甘災民事：凡我僑界：務希早臨指教：開會秩序及議案列下：

△開會秩序

（一）開會 （二）全體肅立 （三）向黨旗國旗總理遺像行三鞠躬禮 （四）恭讀總理遺囑 （五）推舉臨時主席及紀錄 （六）主席報告開會詞 （七）演說

△議案

（一）決定中華會館之名稱 （二）公舉若干籌備員負責辦理以下所含各節——（甲）互選職員分股服務（乙）請政府給地或購置（丙）向政府註册（丁）審查章程（戊）規定會員資格及入會金（己）擬定特別捐獎例（庚）徵求會員（辛）辦理選舉（壬）辦理交卸 （三）推舉起草章程委員 （四）附設中西圖書館 （五）附設華僑教育會及游泳池運動場 （六）附建大禮堂 （七）援山東慘禍籌賑會存款若干提交國民政府專賑豫陝甘災民 （八）臨時動議

新加坡籌備中華會館委員會 山東慘禍籌賑會董事 公啓

中華民國十八年三月四日 「半」

★星洲高等審判廳通告

△一九二九年第五十七號之訴訟案：：：
△原告利華銀行有限公司：：：
△被告鍾杯華一名鍾亞賜又名鍾賜才：：：

爲通告鍾杯華一名鍾亞賜又名鍾賜才事茲據原告於一九二九年一月十八日在本廳控告你被告如下

△控告之呈文

原告之要求爲三千一百四十六元四角三占保被告與原告來往賬之透支及利息詳情列下

△摘要

至一九二八年十二月卅一號止被告與原告之來往數支尚三千一百四十六元四角三占

原告再要求該三千一百四十六元四角三占之利息以每年十二巴仙計算由一九二九年一月一日起至解決之日止

原告律師益隆及旺相通告

再者本廳已於一九二九年二月二十二日發出庭令合該傳票及庭令各一份貼於通告牌上并在叻報館刊登兩次即爲已了通告你被告之手續你被告於此通告刊載八日內須向本廳入案否則原告即可進行訴訟而法官亦將於你之缺席中定判也特此通告

註册官禮徵士通告

一九二九年三月五日 「二」

公立振東學校募捐經常費啓事

國家之富強重在民智之進步民智之進步關乎教育之普及學校者教育之機關灌輸民智之樞機也方今世界競爭劇烈求進者強弱者而不足以圖強是非其才爲人數之衆沈者勢希民國成立以來吾人已知教育爲當務之急爲內國外學校林立民智之進步一日千里若於此而不爲注意圖勢之與起其臨幾矣然夫本校自去秋得出謝乃肉（手旁）君瀚善捐助手已僅之其餘怯振刷精神具絕大毅力勇往以維持發展勵君之熱心與學實堪敬佩於是每屆有大乘非一人之財力所克始約炎於前月組織董事部幸告成立並舉各董事力之數求並入發展之基礎學校務自必蒸蒸日上矣但余經費支拙巧婦不作無米之炊事關教育所由而求仁人之助所鄉然心君子熱心教育爲懷慨解義囊共赴貴義聚土壤以成泰山之高細流而成浩瀚之大行見造就人才爲服務力并特本校之幸是亦爲國家前途之補助云爾

[illegible]

謝乃肉（手旁）一千五百元 陳文大五百元 謝瑞德三百元 林楫和二百元
陳祺藩一百元 王淡水二百元 吳金soon一百元 曾鉴瓦一百元 傳孫擬一百元
趙文煙五拾元 張家璽五拾元 吳序印五拾元 曾瑞順五拾元 薛鴻祺二拾元
梁少山二拾元 侯甫坤二拾元 葉福源二拾元 洪佳音二拾元 黃培光二拾元
林敬德二拾元 計二拾名共銀三千五百四拾元

▲第二次捐款

劉鎮壹百元 謝蘅竹一百元 張炎五十元 徐阿福叁十元 曾亮榮廿元 王鶴齡二十元
葉榮華廿元 吳記迷拾元

民國拾八年二月念六日 「乎」 公立振東學校啓

神秘之治病泉水

能除身中毒質擺去濕病之痛苦

在歐洲中部之山谷中有神秘之水泉焉其水有療治肌肉骨節肝臟腎臟膀胱等及咽喉等遠年疾病之功効

「加爾斯墨」有一著名醫士韓知其有益衛生之水若能不須多費而復製之并得復製泉水之標準分率及一切特效特性則利于一般單上實于人類中之患病者爲不淺

「克老粉」乃寶貴之良藥可於各處藥店購得用一藥匙之「克老粉」加入常時飲用的水一大杯使其溶化成爲藥水則能異於著名歐人之泉水也

「克老粉」爲肝腎胃等症之所必需能消胃腸逐痛苦及去血中之毒諸凡風溼症腰痛骨節炎脊骨痛神經炎痛風症及尿強瘦等病一用克老粉則能于嘗君獲奇異之効驗也

克老粉 KUTNOW'S POWDER

「克老粉」用時均封密
各藥房均有出售
◀代理▶
新加坡總英之律中英藥房
（一）

◎注意!!!質問星洲日報

同人等閱本月二十一日星洲日報載有「四川人最愛國」一文，全文照錄如次：

近年以來，國人奔走呼號，圖得振天價響，無非是救中華罷！喚醒了的睡獅，已經開始動興，向着繼化的康莊上馳騁着，雖不能一日千里，但是，在不久的將來，總可和世界上的所謂文明人，並駕齊驅，誰是吾友，誰是吾仇，早已分別清楚了的。

把中國本部各省人的愛國，比較一下，我看，只有四川人要第一了，爲什麼呢？因爲有現成的一句「蜀犬吠日」的古諺，就可證明，狗子會且知道咬他一口，這種宣傳力量的偉大，可想而知了。鄉裏還有人不愈狗的覺悟呢？

所以我說：「四川人最愛國」

杏「蜀犬吠日」一語，乃鮮少所見多所怪，並無「愛國」與「宣傳」之意義，而該報所登爲文，竟懂「蜀犬吠日」一句古諺，即謂爲四川人之愛國，於各省中爲第一，是該報視四川以外各省愛國之人，便淪於第二第三：：：此種論調，爲毀爲譽，姑且不論。又該報並不舉四川人愛國之事實，與宣傳之意義，而僅以「蜀犬吠日」一句古諺，就可聲明四川人最愛國，並於「狗子會且知道咬他一口」下，緊接「這種宣傳力量的偉大，可想而知了。」是以犬吠即爲四川人之宣傳，即爲四川人之愛國，此明明以犬代表四川人，侮辱四川人之人格，莫此爲甚，是彼爲第一以下之各省人，是否尤被侮辱，各省人自知之，無待同人贅及。

即退一步而爲該文曲解，蜀犬且能吠日，蜀人必益能吠日（即愛國）然該文亦應先述蜀人愛國之事實，然後述蜀人之化及於犬，不應毫不根據事實，借狗罵人，恐然侮辱。

就四川一省而論，固多可罵之事，亦不少可罵之人，該報如根據事實從而罵之，何等正大，今攏統牽涉吾川七千萬人，以我四川全體之人格，充該報寶弄筆墨之資料，似此謾罵卑鄙之言論，儼然可以揭之報端，殊恨事也，嘗爲吾川七千萬人不平，並爲該報前途惜，故同人等謹爲四川七千萬人，◎◎◎◎◎◎◎◎◎◎敢請該報正式

◎◎◎◎答覆。

同人等於廿六日質問星洲日報：業經兩日：該報竟置不答：同人等以爲該報或未閱及：或閱及而尚不知被質問者爲誰：故特於質問星洲日報上加以注意二字：並於末句「敢請該報正式答覆」改印大字并加雙圈：俾該報注意：嗣又兩日矣：仍未置答：或者以爲二拾七日繁星報者之繁星小聲明：即爲答覆：不知同人等係質問星洲日報以該報刊該文之理由：故請該報正式答覆：至繁星小聲明與該聲明之文：是否合理：俟該報答覆後再論：茲同人等恐該報未明被質問者爲誰：故特綴數語於後：

旅星四川人 曾叔實 張帶昇 唐亞柏 陳知熊 等。

民國拾八年二月二十六日

〇新加坡豫陝甘三省旱災籌賑會募捐第二次廣告

胡文虎一萬元 新成茂公司三千元 籌捐巴雜樹膠同業由李光前等手六百元 林有義五百元 林金殿五百元 林乘祥叢榮五百元 謝鳥肉（手旁）叁百元 林義順二百元 王會士（二百元 湯群善二百元 謝天福二百元 李振驗二百元 黃有鸞二百元 何思義二百元 林先生一百元 黃瞻甫一百元 黃保羅一百元 王厚世一百元 王水斗一百元 梁若張一百元 蔡克?一百元 計十一條合共捐銀一萬七千五百元 合第一次統捐銀二萬五千八百元

新加坡豫陝甘三省旱災籌賑會公啓

民國十八年三月六日 （甲）

Ceylon Dust Tea.

提防假冒

近有許多不法商人以爪亞茶冒混錫蘭茶出售以騙華衆爪亞茶價雖低廉但諸君一試之後必謂其價格甚昂也請僅購用錫蘭青葉茶即能予諸君極好之滋味蓋此茶葉性質優良調和妥善時常皆可担保使諸君滿意也馬來半島暨娘及暹羅一帶之商店皆有出售

SOLE AGENTS:
F. A. BARTHOLOMEUSZ, LTD.'
3-A. RAFFLES QUAY, SINGAPORE.

花沙呢洋行之獅標汽水

出世已近五十年

沙示水 大一元 小八角 每打

此種沙示水係以最老之中國方劑及最良原質所製并注有足力之氣故潔淨異常東方各處所不能比擬者

請時常購飲之

此乃為諸君健康之一種飲料也

FRASER & NEAVE LTD.
AERATED WATER SPECIALISTS, SINGAPORE.

○中國國貨銀行開股東大會通告

國貨銀行開股東會事 [illegible] 國貨銀行籌備處來電云已議決本年四月壹日在滬開成立股東大會各股東如未克親行盡可委託代表參加凡認股壹萬元以上者均得當發起人云云特此通告仰各 注意

民國拾八年二月廿七日 [illegible] 銀行披露

○星洲演劇籌款會鄭重聲明

公啟者本會經日委派代表出發推銷劇券捐款該校校長吳履謙先生有外埠之行囑託杜守集先生代表幫忙推銷捐款杜守集先生當十七日來函云為身體抱恙未克不能擔任工作故會議暫置手續見特此聲明

上海南洋高級商業學校星洲演劇籌款會

會長林金殿 [illegible] 李兆璜 財政胡文虎 謹啟

民國十八年二月廿七日

△本報特別啓事

寄本報各 [illegible] 如有翌日未收接到本報者可函通知以便查明補派特此通告

本報經理啓

ENO'S "FRUIT SALT"

最以子 [illegible] 其物最易溶化其味甘適口實日常不可少之飲品老少強弱均合飲用業經著名醫生介紹爲最大有開結臟腑不調膽汁不勻食物不化腦脹 [illegible] 不得遍身不適夜深不睡身有不爽 [illegible] 之唯一妙藥凡住於熱帶地方飲之允合

Trade "FRUIT SALT" Mark

（真正獨製）

等文（果子鹽）及（以鹽）等字樣為伊諾有限公司之（註冊商標）

○南洋工商補習學校第二次建校委員會募捐啟

[illegible]

南洋工商補習學校第二次建校委員會啓

正委員長 陳貴賤
副委員長 蔡漢亮 葉玉堆

委員 [illegible]

民國十八年二月十八日

獅標啤酒

獅標啤酒乃世界之最醇美者此邦七州府各最優旅店俱樂部等莫不爭相購用凡爪哇蘇門答臘與荷屬婆羅洲等處亦極暢銷各界歡迎于斯可見各地酒店皆有代售

（獅）（標）（啤）（酒）

Sole Importers
KATZ BROTHERS LIMITED.
Singapore

唯一輸入人吉氏兄弟有限公司